アメリカ合衆国におけるアプロプリエーション・ アートとフェア・ユース

李 遠 杰

序

既存の物品やイメージをほとんど、あるいは全く変更せずに流用する手法 ¹を採用するアートは「アプロプリエーション・アート」とも呼ばれている ²。アプロプリエーション・アートは、流用した物品やイメージに著

¹See IAN CHILVERS & JOHN GLAVES-SMITH, DICTIONARY OF MODERN AND CONTEMPORARY ART 27-28 (2009). また、ロバート・アトキンス(杉山悦子=水谷みつる=及部 奈津・訳)『現代美術のキーワード』(1993 年・美術出版社)44~45 頁(「アプロプリエーションは、美術史や広告、メディアなど、別の文脈から既存のイメージを拾い出し、新しいイメージと組み合わせて作品を作る、ひとつの方法論をいう」とする)、島田真琴『アート・ロー入門』(2021 年・慶応義塾大学出版会)202 頁(アプロプリエーションは「既存のイメージや作品を取り込んで表現する作品」という)も参照。

² See Lynne A. Greenberg, The Art of Appropriation: Puppies, Piracy, and Post-Modernism, 11 CARDOZO ARTS & ENT. L.J. 1, 1 (1992) (「アプロプリエーション・アートは、消費主義の世界から日用品や商品を借用し、過去の芸術的イメージを借用して拡大利用する」とする); William M. Landes, Copyright, Borrowed Images, and Appropriation Art: An Economic Approach, 9 GEO. MASON L. REV. 1, 1 (2000) (「アプロプリエーション・アートは大衆文化、広告、マスメディア、他のアーティストなどからイメージを借用し、新しい作品に取り入れるものである」という).

もっとも、アプロプリエーション・アートという概念は、厳密に定義されたものではなく、多義的に用いられている。例えば、アプロプリエーション・アートとは、

作権がある場合、その著作権侵害の責任を追及されるおそれがあり3、現 に、アメリカ合衆国においては、著作権侵害訴訟が頻繁に提起され、人々 の耳目を集めている 4。本稿は、米国において蓄積しつつある裁判例を分

「一般的に、既存のイメージの流用を通じて、真正性(authenticity)やオリジナリ ティ、制度的権威、著作者性 (authorship) などの問題を追及する 1980 年代の美術 の一派のことを指す」と狭く定義する見解がある。See Amy Adler, Fair Use and the Future of Art, 91 N.Y.U. L. REV. 559, 571 n.42 (2016). 他方で、美術におけるコラージ ュ、ブリコラージュ、レディ・メイド、メルツ、音楽におけるリミックス、マッシ ュアップ、サンプリング、映画製作におけるファウンド・フッテージ、ポストプロ ダクション、広義の文芸におけるオマージュ、インターテキスト、パラテキストな どもアプロプリエーション・アートの概念で語る広義の定義を与える見解もある。 See Carolyn Guetin, Digital Prohibition 37 (2012).

本稿は、現代美術と著作権法の視点から、アプロプリエーション・アートという 言葉を現代美術におけるアプロプリエーションの手法を採用するビジュアル・アー トの意味で用い、Marcel Duchamp に代表されるダダ・アートや Andy Warhol に代表 されるポップ・アート等における同様な手法で創作された作品にも及ぼせることに する。本稿と類似した意味でアプロプリエーション・アートの言葉を使いながら現 代美術と著作権法を論じる文献として、上記の Greenberg と Landes 論文のほか、see also Roxana Badin, An Appropriate(d) Place in Transformative Value: Appropriation Art's Exclusion from Campbell v. Acuff-Rose Music, Inc., 60 BROOK. L. REV. 1653 (1995); Rachel Isabelle Butt, Appropriation Art and Fair Use, 25 OHIO ST. J. on Disp. Resol. 1055 (2010). ³ See Landes, supra note 2, at 1.

4 第二章と第三章で取り上げる裁判例のほか、和解で実体判断がされていないもの も少なくない。

例えば、Robert Rauschenberg は、その「Pull」を創作する際に写真家の Morton Beebe の作品を流用したことによって著作権侵害訴訟に巻き込まれたが、Beebe に 3,000 ドルを支払うとともに、当時 10.000 ドルもした「Pull」の複製品を一つ与えて、さ らに「Pull」が展示されるごとに Beebe への出所表示を付けるという条件で和解に 持ち込んだ。See E. Kenly Ames, Beyond Rogers v. Koons: A Fair Use Standard for Appropriation, 93 COLUM. L. REV. 1473, 1485 (1993).

次に、Warhol は、その「Flowers」を創作するに当たり Patricia Caulfield の写真を 流用したために訴えを提起されたが、結局6,000ドルと「Flowers」の印刷版の許諾 料と引き換えに Caulfield と和解した。See id. at 1484. Warhol に関するもう一つの訴 訟として、その遺産管理人は、Warhol が創作した、「Jackie」と題するシルクスク

リーンのシリーズに写真家である Henri Dauman の写真を流用したことを理由に訴えられたが、和解でその訴訟を済ませた。*See* Landes, *supra* note 2, at 18-19.

次いで、David Salle は、その「What is the reason for your visit to Germany?」を創作する時にビジュアル・アーティストによる共同チームである Cockrill and Hughes の絵画を流用したことと、その「Death of the Poet」というオペラの背景幕(Salle の依頼で撮られた背景幕の写真は Salle の訪問記事でイラストとして掲載されていた)の設計に際して写真家の Kenneth Heyman の写真を流用したことによって著作権侵害訴訟に二回も巻き込まれた。いずれの訴訟も和解で解決した。See John Carlin, Culture Ventures: Artistic Appropriation and Intellectual Property Law, 13 COLUM. -VLA J.L. & ARTS 103, 132-35 (1988); Ames, op. cit., at 1485.

また、Damien Hirst は、その「Hymn」を制作するに当たり、Norman Emms が設計し Humbrol Limited が製造する「Young Scientist Anatomy Set」という玩具を流用したので、著作権侵害の被告とされたが、Emms と Humbrol に料金を支払うとともに、「Hymn」のさらなる複製を控えることと引き換えに和解に持ち込まれた。See Clare Dyer, Hirst pays up for Hymn that wasn't his, available at https://www.theguardian.com/uk/2000/may/19/claredyerl (last visited Mar. 13, 2023).

そして、Sarah Morris は、その「Found Origami Designs」及び「Traditional」と題する折り紙シリーズに Robert Lang などの六人の折り紙を流用したために訴訟を提起されたが、権利者らは、その主張が手続き上の理由で棄却された後に Morris と和解した。See Lang v. Morris, 823 F. Supp. 2d 966, 968 (N.D. Cal. 2011); Patricia Aufderheide, Peter Jaszi, Bryan Bello & Tijana Milosevic, Copyright, Permissions, and Fair Use among Visual Artists and the Academic and Museum Visual Arts Communities: An Issues Report 21 (2014), available at http://www.collegeart.org/pdf/FairUselssuesReport.pdf (last visited Mar. 13, 2023).

さらに、Elizabeth Peyton は、その「John Lydon, Destroyed」を創作する際に写真家の Dennis Morris の写真を流用したと思われていたので、著作権侵害訴訟の被告とされた。結局、双方は和解でその訴訟を済ませた。See Anny Shaw, Sex Pistols Photographer Accuses Artist Elizabeth Peyton of Copyright Infringement, ART NEWSPAPER (Feb. 18, 2016), available at https://www.theartnewspaper.com/2016/02/18/sex-pistols-photographer-accuses-artist-elizabeth-peyton-of-copyright-infringement (last visited Mar. 13, 2023).

最後に、Shepard Fairey は、その「Hope」と題するポスターに AP 通信の写真家である Mannie Garcia の報道写真を無断で流用したことによって訴えられたが、AP 通信との和解で訴訟を終えた。 See Fairey v. The Associated Press, No. 09-CV-1123 (S.D.N.Y. Mar. 16, 2011); William W. Fisher II., Frank Cost, Shepard Fairey & Meir Feder, Reflections on the Hope Poster Case, 25 HARV. J. L. & TECH. 243, 244 (2012).

析しアプロプリエーション・アートが米国著作権法におけるフェア・ユー スに該当することがあるのか、その場合の判断基準は何かということの分 析を試みる。

第一章は、アプロプリエーション・アートの由緒と特徴を紹介するとと もに、米国におけるフェア・ユースの機能と発展を概観する。その上で、 両者を照らし合わせて、その緊張関係についてしばしば議論の俎上にのせ られる二つの問題、すなわち、アプロプリエーション・アートがフェア・ ユースに該当するためにターゲット要件が必要とされるか否かという論 点、フェア・ユース該当性を判断する際にアプロプリエーション・アート の目的や意味を考察することが必要とされるとして、それをいかに抽出す るのかという論点があることを炙り出す。

第二章は、第一の論点に焦点を当て、関連裁判例を、ターゲット要件を 独立の要件として要求する時期、ターゲット要件を変容的利用に吸収する 時期、ターゲット要件を緩和ないし放棄する時期という三つの段階に分け て整理する。あわせて、ターゲット要件の要否について学者の見解にも触 れる。

第三章は、第二の論点に焦点を当て、創作者の説明に従う裁判例、創作

くわえて、訴訟に至らなかった紛争も多数生じている。

例として、Kenny Scharf は Jetsons のキャラクターを流用したことについて、流 用を停止するかまたはキャラクターと混同しないように改変をなすと迫られたこ とがある。See Carlin, op. cit., at 127.

また、Susan Pitt は、その作品のなかに DC コミックスのイメージを流用したため に、その作品の創作や展示、販売の停止を要求された。もっとも、DC コミックス は、Pitt の弁護士のフェア・ユースの反駁に納得し、文句をいわなくなった。See id. at 127 n.103.

そして、Sherrie Levine は、Edward Weston のヌード写真を流用したが、Weston の遺産管理人からクレームが付いて訴えると威嚇された結果、その流用をやめるこ とにした。See id. at 136-37.

最後に、Lauren Clay は、その彫刻シリーズを創作する際に David Smith の作品を 流用した結果、Smith の遺産管理人に著作権侵害を主張された。結局、双方は和解 で紛争を終えた。See Brian Boucher, David Smith Estate Settles Copyright Tiff, ART IN AMERICA (Oct. 15, 2013), available at https://www.artnews.com/art-in-america/features/david-smith-estate-settles-copyright-tiff-59553/ (last visited Mar. 13, 2023).

¹¹⁶ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

者の説明を参酌しつつ、「合理的な認識可能性」を文脈で判断する裁判例、 創作者の説明を参酌することなく「合理的な認識可能性」を文脈で判断す る裁判例、作品の可視的範囲に基づいて「合理的な認識可能性」を判断す る裁判例、という四つの分類に従って従来の裁判例を整理する。この章で も、あわせて、学者の見解にも言及する。

第四章は、ターゲット要件の要否と目的や意味の抽出の仕方に関わる論点に対する裁判所の立場が変化してきた社会的背景を考察しながら、著作権法が前提としている美術観とアプロプリエーション・アートに齟齬があるのではないかという視点から問題解決の難しさを検討する。その上で、アプロプリエーション・アートの取扱いに関して、市場のパラダイムへの回帰とライアビリティー・ルールへの転換を提案する見解を紹介することで、これからの研究の糸口とする。

第一章 アプロプリエーション・アートとフェア・ユース

ー アプロプリエーション・アートへの招待

(一) アプロプリエーション・アートの由緒

アプロプリエーションの手法はモダニズムが支配する近代美術⁵に由来して、その発展の重要な一側面であるとされている⁶。近代美術のアーティストは、ルネサンス以降の絵画の伝統的な形式的関心との緊張関係を明らかにするために、往々にして美術史上の先駆者の作品を自分の作品に取り込んでいる⁷。もっとも、かかる取込み、つまり、アプロプリエーションでは、利用された要素がほとんどパブリック・ドメインにある美術史料

-

⁵ モダニズムは、19 世紀から 20 世紀にかけて発展した美的イデオロギーであり、イノベーションや新規性、オリジナリティを重視し、簡素や明快、均一、純粋、秩序、合理性という価値観を信奉し、普遍的で国際的なスタイルを提唱することで特徴付けられている。See JOHN A. WALKER, ART IN THE AGE OF MASS MEDIA 87 (1996).

⁶ See Carlin, supra note 4, at 108. See also Ames, supra note 4, at 1477-78 (「既存のイメージをビジュアル・アートに利用することは…その芸術的ルーツをモダニズムに見出すことができる」とする).

⁷ See Carlin, supra note 4, at 108.

論

を題材としているにすぎず、自分の作品の論理の中心に掲げられていたわ けではなく、先駆者に対して敬意を捧げるものといってもよいであろう。。 かかるアプロプリエーションの典型例としては、近代美術の先駆者と位 置づけられる Édouard Manet ⁹が当時の 350 年近く前に Marcantonio Raimondi が創作した「パリスの審判」の一部(【図1】) 10を模倣して描いた 「草上の昼食」(【図2】) 11を挙げることができる。また、キュビズムの 創始者として知られている Pablo Picasso が 1656 年 Diego Velazquez によっ て創作された「ラス・メニーナス」(【図3】) 12を基にして描いた同名の 作品(【図4】)13も近代美術的なアプロプリエーションと評しうるといわ れている14。

⁸ アトキンス・前掲注1) 45 頁を参照。

⁹ See Amy M. Adler, Post-Modern Art and the Death of Obscenity Law, 99 YALE L.J. 1359, 1363 (1990).

¹⁰ Raimondi の「パリスの審判」の一部は、メトロポリタン美術館のウェブサイト \(\lambda\)ttps://www.metmuseum.org/art/collection/search/337058?sortBy=Relevance&ft= Marcantonio+Raimondi&offset=0&rpp=40&pos=1〉(2023 年 3 月 13 日) からの転載である。

¹¹ Manet の「草上の昼食」は、それを紹介する「Artsv」のウェブサイト \(\lambda\) https://www.artsv.net/artwork/edouard-manet-luncheon-on-the-grass-le-dejeuner-sur-lherbe (2023年3月13日) からの転載である。

¹² Velazquez の「ラス・メニーナス」は、グッゲンハイム美術館のウェブサイト 〈http://web.guggenheim.org/exhibitions/picasso/artworks/maids of honor〉 (2023 年 3 月 13 日) から転載した。

¹³ Picasso の「ラス・メニーナス」は、グッゲンハイム美術館のウェブサイト (http://web.guggenheim.org/exhibitions/picasso/artworks/maids of honor) (2023年3月 13 日) から転載した。

¹⁴ See Butt, supra note 2, at 1060.

¹¹⁸ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)



Marcantonio Raimondi パリスの審判 1515



Édouard Manet 草上の昼食 1863

【図1】

[図2]



Diego Velazquez ラス・メニーナス 1656



Pablo Picasso ラス・メニーナス 1957

【図3】

図4

20世紀初頭、まさにモダニズムが花開いた頃、アーティストは、周りの世界をより直接的に参照し、新しい表出方法を模索するために、イメージの付いた物理的な素材をそのまま作品に取り込むようになった。このような傾向は、いわゆる「ポストモダニズム」の一側面となり ¹⁵、コラージュ

¹⁵ See Carlin, supra note 4, at 109. ポストモダニズムの定義は、「漠然としていて、『モダニズム後の』という以上の意味を持たなかったが、たいていは『反モダニズム』というニュアンスを含んで用いられた」。アトキンス・前掲注 1) 125 頁。「ポストモダンの時代においても、モダニズムは継続されるが…現代を代表するスタイ

やレディ・メイドという当時新興の創作手法において顕著である ¹⁶。コラージュとは、「新聞紙や写真などの既存の素材の断片を組み合わせ、時には自分で絵を描くなどしてオリジナルの要素を加えることで、新しい作品を作り出す」ことであり ¹⁷、レディ・メイドとは「簡単に入手できる市販品(例えば、ボトルラック、コートハンガー、雪かき道具など)だけを購入し、巧妙なタイトル以外はほとんど手を加えずに」自分の作品とすることを指す ¹⁸。いずれも、ポストモダニズムの意味でのアプロプリエーション、つまり、本稿がいう現代美術におけるアプロプリエーション・アートの道を切り拓いてきた作品類型である ¹⁹。

コラージュとレディ・メイドに代表されるこの時期のアプロプリエーション・アートとしては、現代美術の先駆者といわれている Marcel Duchamp が創作した「L.H.O.O.Q.」(【図 5】)20と「泉」(【図 6】)21がその好例となるように考えられる。「L.H.O.O.Q.」では、Duchamp が Leonardo da Vinci の「モナ・リザ」の複製品に口ひげを描き、L.H.O.O.Q.(フランス語では「彼女は尻が熱い」の同義語)という挑発的なタイトルを付けている22。「泉」では、Duchamp が市販の男性用小便器に「R. Mutt」という架空名のサインを入れただけで自分の作品としてニューヨークの展覧会に出品しようとした23。

.

ルとしての支配的な地位を失い、アーティストの選択するさまざまなスタイルのなかの一つのスタイルにすぎなくなる」。WALKER, *supra* note 5, at 88.

¹⁶ See Carlin, supra note 4, at 108-09.

¹⁷ Ames, *supra* note 4, at 1479.

¹⁸ Carlin, supra note 4, at 109 n.18.

¹⁹ See Richard H. Chused, The Legal Culture of Appropriation Art: The Future of Copyright in the Remix Age, 17 TUL. J. TECH. & INTELL. PROP. 163, 172 (2014).

²⁰ Duchamp の「L.H.O.O.Q.」は、それを紹介する「ウィキペディア」のウェブサイト 〈https://en.wikipedia.org/wiki/L.H.O.O.Q.〉 (2023 年 3 月 13 日) から転載した。

²¹ Duchamp の「泉」は、それを紹介する「ウィキペディア」のウェブサイト

⁻⁻ Duchamp の「泉」は、それを紹介する「ワイキペディナ」のウェノサイト 〈https://en.wikipedia.org/wiki/Fountain_(Duchamp)〉(2023 年 3 月 13 日)から転載した。

²² See Carlin, supra note 4, at 109.

²³ 島田・前掲注1) 202 頁を参照。

¹²⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)







Marcel Duchamp 泉 1917

【図5】

[図6]

上記の「ポストモダニズム」が流行の兆しを見せるのと時を同じくして、大量生産の発展や、複製技術の進歩、マスメディアの普及につれて、現代社会のあり方も大きく変化してきた。掃除機、スニーカー、バスケットボールといった大量生産された物品や広告、雑誌、映画、テレビ番組といったマスメディアによって提供されるイメージが日常生活の隅々にまで浸透し、現実に対する人々の集合意識を形成している。こうした社会に生きる Duchamp 以後のアーティストは、頻繁にコラージュやレディ・メイドといったアプロプリエーションの手法を採用し、日常生活にありふれた物品やイメージをビジュアル的な変更をほとんど加えることなく全く新しい文脈のなかに再提示し、鑑賞者の注意を集中させることによって、新しい意味を生み出し、アプロプリエーション・アートに新たな境地を見出してきた 24。

²

²⁴ See Carlin, supra note 4, at 103-04 (「飽和状態の広告、光沢のある雑誌、壮大な映画、どこにでもあるテレビ番組がほぼ1世紀続いた後、私たちの集団的な現実感覚が、直接的で仲介のない自然の知覚と同じくらい、メディアに負った結果、アーティストはしばしば、メディアが現実の大部分を独占するようになった過程をある程度理解するように、私たちの日常生活に浸透している大衆的なイメージを流用しなければならないと感じられる」とする); Greenberg, supra note 2, at 5 (アーティストは、「掃除機、スニーカー、バスケットボールなど、米国の中流階級に関連する大量生産された商品を美術作品として台座にのせて」、「デパートの商品棚を連

この時期のアプロプリエーション・アートの例としては、1964 年に Andy Warhol が女優の Marilyn Monroe の肖像写真(【図 7】) 25 を流用した「ショット・セージ・ブルー・マリリン」(【図 8】) 26 や、1980 年に Jeff Koons が乾湿両用掃除機を流用した「New Shop-Vac Wet/Dry」(【図 9】) 27 、1989年に Richard Prince がタバコブランドであるマールボロの商業広告(【図 10】) 28 を流用した「カウボーイ」(【図 11】) 29 等が挙げられる。

-

想させるアイコンとして展示し、鑑賞者に消費者の夢の陳腐さと向き合い、解読することを迫っている」とする); Badin, *supra* note 2, at 1656 (「スープ缶、国旗、タバコのパッケージ、お金、映画スター、コミックストリップ、ショッピングバッグなど、普段から文化的な象徴として扱われる日常的なイメージが、アーティストのメッセージを伝えるための言語へと変化している」とする).

²⁵ Monroe の肖像写真は、ウィキメディア・コモンズのウェブサイト〈https://commons.wikimedia.org/wiki/File:Monroe_in_Niagara_(1953_publicity_photo).jpg〉(2023 年 3 月 13 日)から転載した。

²⁶ Warhol の「ショット・セージ・ブルー・マリリン」は、「MyArtBroker」のウェブサイト 〈https://www.myartbroker.com/artist-andy-warhol/articles/andy-warhol-shot-sage-blue-marilyn-the-most-expensive-artwork-at-auction〉(2023 年 3 月 13 日)から転載した。

²⁷ Koons の「New Shop-Vac Wet/Dry」は、Koons のウェブサイト〈http://www.jef-fkoons.com/artwork/the-new/new-shop-vac-wetdry〉(2023 年 3 月 13 日)から転載した。

²⁸ マールボロの商業広告は、グッゲンハイム美術館のウェブサイト 〈https://www.guggenheim.org/teaching-materials/richard-prince-spiritual-america/cowboys 〉 (2023年3月13日)から転載した。

²⁹ Prince の「カウボーイ」は、グッゲンハイム美術館のウェブサイト 〈https://www.gug-genheim.org/teaching-materials/richard-prince-spiritual-america/cowboys〉 (2023 年 3 月 13 日) から転載した。

¹²² 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)



Marilyn Monroeの肖像写真



Andy Warhol ショット・セージ・ブルー・マリリン 1964

【図7】

【図8】



Jeff Koons, New Shop-Vac Wet/Dry, 1980

【図9】



マルボロの商業広告



Richard Prince カウボーイ 1989

【図 10】

【図11】

(二) アプロプリエーション・アートの特徴

現代美術におけるアプロプリエーション・アートに関しては、次の二つの特徴があると指摘されることが多い。

第一に、アプロプリエーション・アートにとっては、アーティストの表現の技法より、物品やイメージを新しい文脈に置いて、その意味を変化させるコンセプト能力が重要であるといわれている 30。John Berger は、「イメージの意味は、そのすぐ隣にあるもの、あるいはそのすぐ後にあるものによって変化する」という 31。つまり、意味は文脈に左右されるのである 32。アプロプリエーション・アートは、物品やイメージを元の文脈から排除して鑑賞者に異なる「見方」を強いることで、その本来の意味を変化させる 33。また、裏を返せば、かかる意味の変化を実現するために、物品やイメージをそのまま流用することがほぼ不可避となる。その結果、アプロプリエーション・アートの世界では、そのままの流用が頻繁に見受けられることになる。

第二に、アプロプリエーション・アートは、往々にして「社会が基づいた最も基本的な意識を批評している」とされている ³⁴。この種の批評は、

³⁰ See Landes, supra note 2, at 1. See also Ames, supra note 4, at 1483 (「画家や彫刻家の技術や労力は、もはや決定的なものではなく、その代わりに、アーティストのコンセプチュアルな洞察力と、当たり前のことを超えて見る能力が重視される」とする).

³¹ JOHN BERGER, WAYS OF SEEING 29 (1972).

³² See Ames, supra note 4, at 1481.

³³ See id. at 1482. See also Badin, supra note 2, at 1660.

³⁴ Id. at 1656(「あらゆるアプロプリエーションにおける創作的な意義は、一般大衆とアーティストがともに生きる社会に対して批判的に語りかける能力に由来している」とする); Ames, supra note 4, at 1522(「社会の価値観や慣習を一挙に批判してコメントできるのが、アプロプリエーションの特殊な属性である」とする); Chused, supra note 19, at 169-70(アプロプリエーション・アーティストは「現代生活の陳腐さ、ある精神の創作的な作品を他の精神のそれと区別することのむなしさ、伝統的芸術区分の貧弱さ、人間の条件に埋め込まれた、悲劇とまではいかないまでも倒錯したユーモアなどを示している」).

¹²⁴ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

概して二つの類型に分けることができる 35。第一の類型は、アートの定義、ひいてはアート上のクリエイティビティとオリジナリティをターゲットとする批評である 36。例えば、「L.H.O.O.Q」のようなコラージュは、「すべてのアートが完全にアーティストによって創作されなければならないという意識に挑戦している」 37。一方で、「泉」のようなレディ・メイドは、日常的で機能的な既製品をアートというエリートで非機能的な文脈に位置付けることで、アートのあるべき姿についての普遍的な概念を酷評している 38。第二の類型は、社会価値観、とりわけ消費価値観をターゲットとする批評である 39。例えば、マスメディアに観察されるイメージを流用するアーティストは、毎日繰り返される「個人が『見る』プロセスや社会がイメージに意味を与えるプロセスに疑問を投げかけている」 40。他方、大量生産された物品を流用するアーティストは、「市販品をデパートの商品棚を連想させるアイコンとして展示し、鑑賞者に消費者の夢の陳腐さと向き合い解読することを迫っている」 41。

以下で述べるように、これらの二つの特徴、つまり、物品やイメージを

³⁵ 福井健策「著作権法の将来像ーパロディ及びアプロプリエーションー」知財年報 2005・243 頁 (2005 年) (「パロディ/アプロプリエーションは往々にして、オリジナル作品やその背景にある価値観ないし社会的状況への鋭い批評や問題提起を伴うものである」とする) も参照。

³⁶ See Patricia A. Krieg, Note, Copyright, Free Speech, and the Visual Arts, 93 YALE L.J. 1565, 1579 (1984) (「アーティストは、大量生産されたイメージを創作物に取り込むとで、個人の表現、クリエイティビティ、天才といった概念が大衆社会では時代遅れであることを語っている」とする); Carlin, supra note 4, at 108 (アプロプリエーションは、「純粋美術の価値を判断する際の基準となる、オリジナリティや作家性といった伝統的な概念に疑問を投げかけるものである」とする); Shoshana Rosenthal, A Critique of the Reasonable Observer: Why Fair Use Fails to Protect Appropriation Art, 13 COLO. TECH. L.J. 445, 446 (2015) (「今日のアプロプリエーション・アーティストは、Duchamp が残した遺産を踏襲し、芸術の意味や定義そのものを批判し、コメントするために作品を使用している」とする).

³⁷ Ames, supra note 4, at 1479; Krieg, supra note 36, at 1584.

³⁸ See Greenberg, supra note 2, at 5. 島田・前掲注 1) 202 頁も参照。

³⁹ See Ames, supra note 4, at 1481-82.

⁴⁰ Id. at 1481.

⁴¹ Greenberg, supra note 2, at 14.

新しい文脈に置いてその意味を変化させることと、芸術の定義や社会価値 観などの意識を批評することは、米国著作権法の下でアプロプリエーショ ン・アートとフェア・ユースの緊張関係についてよく議論される二つの論 点に緊密に関連している。

二 米国著作権法におけるフェア・ユースの概観

(一) 著作権の制限規定としてのフェア・ユース

フェア・ユースは米国著作権法における著作権の制限規定の一般条項で ある。フェア・ユースに該当する行為については、著作権が制限され、利 用者は著作権者に許諾を求めたり、許諾料を支払ったりすることなく、著 作物を利用することができる42。フェア・ユースの法理を確立したのは 1841 年の Folsom 事件控訴審判決 ⁴³といわれている ⁴⁴。同判決は、被告の 行為が「原告の著作権を侵害しないという法が認めるような正当な原作品 の利用に当たるかどうか」という問題 45を検討する際に、「この種の問題

⁴² 村井麻衣子「フェア・ユースにおける市場の失敗理論と変容的利用の理論(1) -日本著作権法の制限規定に対する示唆-」知的財産法政策学研究 45 号 122 頁 (2014 年)。フェア・ユースの趣旨としては、「裁判所が、著作権法が促進しようとする 創作性そのものを抑制しかねない厳格な適用を回避することができる」とされてい る。Stewart v. Abend, 495 U.S. 207, 236 (1990).

⁴³ Folsom v. Marsh, 9 F. Cas. 342 (C.C.D. Mass. 1841) (No. 4,901).

⁴⁴ フェア・ユースが Folsom 事件控訴審に由来すると論じる裁判例として、see Rubin v. Boston Magazine Co., 645 F.2d 80, 83 (1st Cir. 1981); Encyclopedia Britannica Education Corp. v. Crooks, 542 F. Supp. 1156, 1167 (W.D.N.Y. 1982). また、同旨を説く文献とし τ, see Neil Weinstock Netanel, Making Sense of Fair Use, 15 LEWIS & CLARK L. REV. 715, 719 (2011) [Neil Weinstock Netanel (石新智規=井上乾介=山本夕子・訳) 「フェア ユースを理解する(1)(2・完)」知的財産法政策学研究43号1頁(2013年)・ 44 号 141 頁 (2014 年) を参照。本論文については以下、訳文はすべて石新=井上 =山本・前掲による]. 他方、フェア・ユースの淵源を遡ると、アン女王法が制定さ れた当初の1710年に英国のコモンロー裁判所とエクイティ裁判所で争われた「Fair Abridgment」に関する諸裁判例に端を発しているともいわれている。See Matthew Sag, The Prehistory of Fair Use, 76 Brook. L. Rev. 1371, 1373 (2011).

⁴⁵ Folsom, 9 F. Cas. at 348.

¹²⁶ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

を決定する際には、しばしば、選択されたものの性質と目的、利用された素材の量と価値、及びその利用が原作品の販売を害したり、利益を減少させたり、目的に取って代わる可能性の度合いに注目しなければならない」と判示している ⁴⁶。こうした判旨から生み出されたフェア・ユースの法理は、一世紀にわたる判例法理の発展を経て、1976年米国著作権法に成文化され、著作権の制限として 107 条で次のように規定されている ⁴⁷。

「第107条 排他的権利の制限:フェア・ユース

第 106 条及び第 106 A条の規定にかかわらず、批評、解説、ニュース報道、教授(教室における使用のために複数のコピーを作成する行為を含む)、研究または調査等を目的とする著作権のある著作物のフェア・ユース(コピーまたはレコードへの複製その他第 106 条に定める手段による使用を含む)は、著作権の侵害とならない。著作物の使用がフェア・ユースとなるか否かを判断する場合に考慮すべき要素は、以下のものを含む。

- (1) 使用の目的及び性質(使用が商業性を有するかまたは非営利的教育目的かを含む)。
- (2) 著作権のある著作物の性質。
- (3) 著作権のある著作物全体との関連における使用された部分の量及び実質性、及び
- (4) 著作権のある著作物の潜在的市場または価値に対する使用の影響。

上記のすべての要素を考慮してフェア・ユースが認定された場合、著作物が未発行であるという事実自体は、かかる認定を妨げない。」48

⁴⁶ Id. at 348. このほか、本稿のテーマに関する判旨として、裁判所は、「公正かつ合理的な批評の目的」のために、「原著作物の大部分を引用する」レビューが公正とみなされるべきであり、これに対し、「批評ではなく、原著作物の利用を代替し、そのレビューを代える目的で、著作物の最も重要な部分を引用する」レビューは、法律上、「海賊版」とみなされるべきであると示唆し、批評や代替性などの考慮要素を提示している。See id. at 344-45.

⁴⁷ See H.R. REP. No. 1476, 94th Cong., 2d Sess. 5 (1976).

⁴⁸ 訳文について、山本隆司=増田雅子・訳「外国著作権法令集 アメリカ編」(20

以上のように、107条は、フェア・ユースを明確に定義するものではなく ⁴⁹、裁判所が考えるべき四つの要素を解釈の余地が広い言葉で ⁵⁰非限定的に列挙する ⁵¹にすぎない。また、その序文においては、フェア・ユース

00 年・著作権情報センター) https://www.cric.or.jp/db/world/america/america_cla.html#107> (2023 年 3 月 13 日) を参照。

しかし、フェア・ユースは、こういう不明確さによる予測可能性の欠如のため、多くの批判に晒されている。 See Gideon Parchomovsky & Philip J. Weiser, Beyond Fair Use, 91, 96 CORNELL L. REV. 91 (2010) (「フェア・ユースの原則は、裁判所と利用者が複雑な多変量分析を行う必要があり、その結果を予測することはほとんど不可能である」とする); Michael W. Carroll, Fixing Fair Use, 85 N.C. L. REV. 1087, 1092 (2007) (「フェア・ユースは、その範囲を事前に把握することは相当に不確実であり、その重要な機能を効果的に果たしているとはいいがたい」とする); Kenneth D. Crews, The Law of Fair Use and the Illusion of Fair-Use Guidelines, 62 OHIO St. L.J. 599, 605-06 (2001) (「フェア・ユースの原則は、そのニュアンスを理解し、その微妙で脆弱な原則に従って生活する必要のある弁護士や一般人の間で、多くの混乱の原因ともなる」とする); Michael J. Madison, A Pattern-Oriented Approach to Fair Use, 45 WM. & MARY L. REV. 1525, 1528 (2004) (フェア・ユースは、「あらゆる法律のなかで最も難解で複雑な問題の一つ」であるとする).

⁵⁰ See Barton Beebe, An Empirical Study of U.S. Copyright Fair Use Opinions, 1978-2005, 156 U. PA. L. REV. 549, 551 (2008) [Barton Beebe (城所岩生・訳) 「米国著作権法フェアユース判決 (1978-2005 年) の実証的研究 (1) (2・完)」知的財産法政策学研究 21 号 117 頁 (2008 年)・22 号 163 頁 (2009 年)を参照、本論文については以下、訳文はすべて城所・前掲による].

51 See H.R. REP. No. 102-836, 102d Cong., 2d Sess. 9-10 (1992) (107条の「上記のすべての要素」という文言の背後にある意図は、「柱書に具現化されている『含む』及び『等』という用語を包含することであり、101条で『例示であって限定的ではない』として定義されているものであ」り、「裁判所は四つの法定要素をすべて考慮しなければならないが、自らの裁量で関連すると考える他の要素を考慮することが

⁴⁹ フェア・ユースが明確に定義されていない趣旨としては、「特定のケースで生じ うる状況や状況の組合せが無限に多様であるため、この法律で厳密なルールを策定 することは不可能であ」り、「裁判所は、フェア・ユースとは何か、そして、それ に適用されるいくつかの基準についての非常に広範な法的説明を超えて、ケースバイケースで特定の状況にこの原則を適用する自由を持たなければならない」と指摘 されている。H.R. REP. No. 1476, supra note 47.

として認められる批評等の利用態様を非限定的な列挙事項として取り上げている 52。

(二) 市場中心から変容的利用へのフェア・ユース

107 条が制定されて以来、米国連邦最高裁判所がいくつかの重要な判決を下し 53 、フェア・ユースの発展に寄与した。そこでは市場中心(Market-Centred)から変容的利用(Transformative Use)へのパラダイム転換が見受けられる 54 。

107条に関する最初の連邦最高裁判決となったのは1984年のSony事件連邦最高裁判決である。同判決は、タイムシフトのためにテレビ番組のコピーを個人的に作成する行為がフェア・ユースに当たるか否かという問題⁵⁵を分析するに当たり、「著作物のあらゆる商業的利用は、排他的権利の不当な利用であると推定される」という判旨を示している⁵⁶。その一年後のHarper & Row 事件連邦最高裁判決は有名人の未発表原稿を無断で引用する行為がフェア・ユースに該当するか否かという問題⁵⁷を扱うに当たって、

できる」とする); Harper & Row Publishers, Inc. v. Nation Enters., 471 U.S. 539, 560 (1985) (107 条に「列挙されている要素は、排他的なものではない」という).

⁵² See Netanel, supra note 44, at 720. (「第 107 条はその導入条項において、フェアユースとみなしうるいくつかの利用形態の例示的なリストも規定している」とする).

⁵³ See Beebe, supra note 50, at 566. 1976 年米国著作権法の効力が発生した 1978 年から 2005 年にかけてのフェア・ユースの適用に関する Beebe の実証研究は、Sony Corp. of Am. v. Universal City Studios, Inc., 464 U.S. 417 (1984); Harper & Row Publishers, Inc. v. Nation Enters., 471 U.S. 539 (1985); Stewart v. Abend, 495 U.S. 207 (1990); Campbell v. Acuff-Rose Music, Inc., 510 U.S. 569 (1994) という四つの連邦最高裁判所判決を引用している。著作権制度における権利制限規定に関する調査会『著作物の流通・契約システムの調査研究著作権制度における権利制限規定に関する調査研究 報告書(平成 21 年 3 月)』(2009 年・三菱 UFJ リサーチ&コンサルティング)45 頁[奥邨弘司執筆部分]も参照。

⁵⁴ See Netanel, supra note 44, at 734.

⁵⁵ See Sony Corp., 464 U.S. at 449.

⁵⁶ Id. at 451.

⁵⁷ See Harper & Row, 471 U.S. at 542.

Sony 事件最判の判旨を踏襲した上で 58、潜在的市場または価値に対する使用の影響という第四要素が「間違いなく最も重要な要素」と判示している 59。これらの判決により、市場の状況はフェア・ユース判断の中心とされ 60、「商業的」とみなされる利用がフェア・ユースとして認められる可能性が極めて低くなった 61。

こうした市場中心のパラダイムを揺るがせたのは1994年のCampbell事件連邦最高裁判決である 62。同判決は、Sony事件最判とHarper & Row事件最判を適用するとしたが、実際に、前者が示した商業的利用が不当な利用であるという推定にも、後者が述べた第四要素の至要なる地位を占めるという説示にも、消極的な立場を示している 63。具体的には、Campbell事件最判は、問題となった商業的パロディがフェア・ユースに該当するか否かという問題 64を検討する際に、フェア・ユースに関する四つの要素の関係について、「それぞれ単独で扱うことができず」、「著作権法の目的に照らしてすべてが検討され、その結果が総合的に判断されなければならない」としながらも 65、「新しい作品が変容的であればあるほど、商業主義などのフェア・ユースの認定に不利となる他の要素の重要性が低くなる」と述べた 66。Campbell事件最判に重要視された「変容的」要素はLeval判

_

⁵⁸ See id. at 562.

⁵⁹ Id. at 566.

^{60 1990}年の Stewart 事件最判は「第四要素が『最も重要で、実際に中心的なフェア・ユースの要素』である」と判じて、市場の状況の重さを再び強調している。 *Stewart*, 495 U.S. at 238A.

⁶¹ See Netanel, supra note 44, at 722. See also Badin, supra note 2, at 1662 (Campbell 事件 最判以前は、市場に存在する派生的著作物が商業的であると判断されるたびに、不 当利用の推定が自動的に適用されるということがほとんどであったとする).

⁶² See Adler, supra note 2, at 574.

⁶³ See Netanel, supra note 44, at 722.

⁶⁴ See Campbell, 510 U.S. at 574.

⁶⁵ Id. at 578.

⁶⁶ Id. at 579.

¹³⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

事が 1990 年発表した論文 ⁶⁷における「変容的利用」の発想 ⁶⁸によるものであり ⁶⁹、第一要素の検討の中心的な目的として、「新しい作品が単に原作品の『対象に取って代わる』だけなのか」、それとも、「異なる目的や性質をもって新しいものを加えて、新しい表現や意味、メッセージで原作品を変えるのかどうか」を問うものであると理解されている ⁷⁰。Campbell 事件最判以降、この「変容的利用」のパラダイムは、Sony 事件最判と Harper & Row 最判が確立していた市場中心のパラダイムに代わるものとして有力となり、ついにはフェア・ユース判断を圧倒的に牽引するようになったといわれている ⁷¹。さらに、2021 年の Google 事件最判 ⁷²では、連邦最高裁が、Google 社が Oracle 社の Java API の一部を利用した行為がフェア・ユースに当たるか否かということを判断するに当たり、Campbell 事件最判の判旨を踏襲し ⁷³、変容的利用のパラダイムを再確認している。 ⁷⁴

⁶⁷ See Pierre N. Leval, Toward a Fair Use Standard, 103 HARV, L. REV, 1105 (1990).

⁶⁸ Leval 判事は、フェア・ユースの判断について、裁判所が「派生的利用が原作品に価値を与えるかどうか、すなわち、引用されたものが素材として利用され、新しい情報、新しい美学、新しい洞察や理解の創作に転換されるかどうか」を考慮すべきであり、「これこそが、社会を豊かにするためにフェア・ユースが保護しようとする行為種類にほかならない」旨を説いている。*Id.* at 1111.

⁶⁹ See Beebe, supra note 50, at 587-88; Netanel, supra note 44, at 724; Adler, supra note 2, at 625.

⁷⁰ Campbell, 510 U.S. at 579.

⁷¹ See Netanel, supra note 44, at 734.

⁷² Google LLC v. Oracle America, Inc., 141 S. Ct. 1183 (2021).

⁷³ Google LLC, 141 S. Ct. at 1188.

⁷⁴ 同最判に対しては、「表現形式の変更のない利用にも変容力を認め」ること、「著作権が与える独占の範囲の一端が明らかに」すること、市場の「利益の源泉を問う」ことといった点により、Campbell 事件最判の持ち出した変容的利用のパラダイムを「refinement」したという指摘もなされている。奥邨弘司「Google v. Oracle 事件合衆国最高裁判決ーJava API を実現するプログラムのフェア・ユースについて」田村善之編『知財とパブリック・ドメイン第2巻:著作権法篇』(2023年・勁草書房)336~340 頁を参照。もっとも、Google 事件最判は、コンピュータプログラムという機能的な著作物を扱っているという特有な事情を強調したので、アプロプリエーション・アートのような伝統的な著作物にはさほど影響を与えないという評価もあり、

現在の裁判では、フェア・ユース判断について重要とされているのは、被告が原告の作品とは異なる表現上の目的のためにそれを利用したか否か、つまり、変容的利用に該当するか否かという点である ⁷⁵。したがって、裁判所は、例として、「当該作品自体、著作者若しくは当該作品に関連する第三者、または一般的なジャンル若しくは社会現象のいずれを対象とするものであれ、被告が当該作品を批評の目的で利用しているか」や、「被告は、もともと美的、娯楽的または商業広告目的で創作された作品をそれとは異なる目的、例えば、伝記や歴史考証のために利用しているか」などの問題を検討する ⁷⁶。前者は、以下に述べるように、アプロプリエーション・アートとフェア・ユースの緊張関係に関わる議論の中心的な課題を占めていると評することができる。

三 アプロプリエーション・アートとフェア・ユースの緊張関係

(一) アプロプリエーション・アートへのフェア・ユースの影響

既述したように、アプロプリエーション・アートは、物品やイメージを新しい文脈に置いてその意味を変化させるという特徴を持っている。「アーティストにすれば、『新しい』作品に流用された参照物が、自転車の車輪のような日常的なパブリック・ドメインにある物品であろうと、人間の膝に座る子犬の列という著作権に保護された奇妙な写真であろうと、違いはない。いずれの作品を参照しても、極めて創作的な反応を引き起こすこ

予断を許さない。 See Andy Warhol Foundation for the Visual Arts, Inc. v. Goldsmith, 11 F.4th 26 (2d Cir. 2021).

⁷⁵ もっとも、被告が原告の作品とは異なる表現上の目的のためにそれを利用したということ、つまり、変容的利用を肯定する限り、直ちにフェア・ユースが成立するという結論を安易に出せるわけではない。変容的に利用された量がその目的に照らして合理的であるのかなどの要素をさらに検討する必要がある。See id. at 768. また、Campbell 事件最判が示しているように、「変容的利用がフェア・ユースの認定に絶対必要というわけではない」。Campbell,510 U.S. at 579. 「裁判所による変容的利用法理の採用は、変容的利用の範疇の外に他のフェア・ユースのカテゴリーがありうることを排除するものではない」。Netanel, supra note 44, at 770.

⁷⁶ *Id.* at 768.

¹³² 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

とができる」⁷⁷。著作権法の視点からすると、流用された物品やイメージに著作権があるならば、著作権侵害の紛争を招来する結果に陥りがちとなる。しかし、アプロプリエーション・アートは、物品やイメージの意味を変化させる点に、既述した変容的利用が問う「新しい表現や意味、メッセージで原作品を変えるのかどうか」ということと一致するという見方もなされており、それに与するのであればフェア・ユースに該当すると解することもできる。さらには、芸術の定義や社会価値観などの意識を批評するという特徴に着目するのであれば、アプロプリエーション・アートは107条の柱書が列挙する「批評」に該当するというルートを経由して、フェア・ユースの領域に到達する可能性もある⁷⁸。

しかし、アプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該当するか 否かという点について、裁判所の結論は分かれており⁷⁹、アプロプリエー

⁷⁷ Chused, *supra* note 19, at 173-74.

⁷⁸ See Carlin, supra note 4, at 120 (「アプロプリエーションは、107 条に基づく著作物に対する『批評』する権利に該当するといえる」とする); Ames, supra note 4, at 1475 (「既存のイメージから作成される美術は、(フェア・ユースにおける) 批評やコメントとして有効であり、著作権法によって侵害訴訟から保護されるべきものである」とする).

⁷⁹ 以下で述べるように、アプロプリエーション・アートのフェア・ユースの該当性を否定した裁判例として、Rogers 事件第一審(Rogers v. Koons, 751 F. Supp. 474 (S.D.N.Y. 1990))、同控訴審(Rogers v. Koons, 960 F.2d 301 (2nd Cir. 1992))、UFS 事件(United Feature Syndicate v. Koons, 817 F. Supp. 370 (S.D.N.Y. 1993))、Friedman 事件(Friedman v. Guetta, No. Civ. 10-00014, 2011 WL 3510890 (C.D. Cal. May 27, 2011))、Morris 事件(Morris v. Guetta, No. LA CV12-00684, 2013 WL 440127 (C.D. Cal. Feb. 4, 2013))、Cariou 事件第一審(Cariou v. Prince, 784 F. Supp. 2d 337 (S.D.N.Y. 2011))、AWF 事件控訴審(Andy Warhol Foundation, rev'd, 992 F.3d 99 (2d Cir. 2021))がある。他方、肯定例として、Leibovitz 事件第一審(Leibovitz v. Paramount Pictures Corp., 948 F. Supp. 1214 (S.D.N.Y. 1996))、同控訴審(Leibovitz v. Paramount Pictures Corp., 137 F.3d 109 (2nd Cir. 1998))、Mattel, Inc. v. Pitt 事件(Mattel, Inc. v. Pitt, 229 F. Supp. 2d 315 (S.D.N.Y. 2002))(以下 Mattel 事件 1 と呼ぶ)、Mattel, Inc. v. Walking Mountain Productions 事件(Mattel, Inc. v. Walking Mountain Productions 事件(Mattel 事件 2 と呼ぶ)、Blanch 事件第一審(Blanch v. Koons, 396 F. Supp. 2d 476 (S.D.N.Y. 2005))、同控訴審(Blanch v. Koons, 467 F.3d 244 (2nd Cir. 2006))、

ション・アートの創作と流通にマイナスの影響を与えているといわれてい る 80。米国における 2014 年の実証研究によると、ビジュアル・アーティ スト、美術史家、教育者、教授、編集者、出版者、美術館関係者、ギャラ リストなどのビジュアル・アートに携わる専門家は、作品の創作や流通に おいて、アプロプリエーションに代表される、他人の著作物を許可や対価 なしに再利用を可能とするフェア・ユースの有効性などについて、混乱し ていたり誤解を抱いていたりしており、その「三分の一が、著作権の懸念 から自分の分野での仕事を避けたり断念したりしたことがある」というこ とである81。妨害された仕事としては、美術史家や編集者が近代美術史や 芸術運動の概説、学術デジタル化を避けたことや、美術館がその作品のデ ジタルアクセスの整備に行き詰まったこと、キュレーターがグループ展、 論争の的になるような展覧会、著作権の許諾がコスト的に難しい展覧会を 避けたこと、アーティストがコラージュ、ポップカルチャー批評、デジタ ル実験、マルチメディアを忌避したこと、美術史家が著作権者の好ましく ない批評の出版を阻止するために著作権を利用することで妨害されたこ とを挙げることができる⁸²。

(二) アプロプリエーション・アートにおけるフェア・ユースの問題点

従来の裁判例を検討すると、特に以下の二点で意見が分かれていること を観察することができる。

一つ目は、アプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該当する ための要件として、流用された原作品を批評やパロディのターゲットとす

Cariou 事件控訴審 (Cariou v. Prince, 714 F.3d 694 (2d Cir.2013)) (被告作品のなかの25 点をフェア・ユースとして肯定したが、残る5 点について第一審に差し戻した)、Kienitz 事件第一審 (Kienitz v. Sconnie Nation LLC., 965 F. Supp. 2d 1042 (W.D.Wis. 2013))、同控訴審 (Kienitz v. Sconnie Nation LLC., 766 F.3d 756 (7th Cir. 2014))、AWF事件第一審 (Andy Warhol Foundation, 382 F. Supp. 3d 312 (S.D.N.Y 2019)) がある。

⁸⁰ See Ames, supra note 4, at 1477 (フェア・ユースが適用できるか否かの「不確実性が、アプロプリエーションで活動する美術家の主題選択や作品発表の方法を阻害し、創作の自由を奪っている」とする).

⁸¹ Aufderheide et al., supra note 4, at 5.

⁸² See id. at 5.

¹³⁴ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

る必要があるのかという論点(以下では、「ターゲット要件の要否」と呼ぶことにする)である。このターゲット要件は、もともとアプロプリエーション・アートに属しない批評やパロディに関する裁判例 83で打ち出されたものであるが 84、大半のアプロプリエーション・アートは批評的な性格

83 1976年の107条に関する下院報告は、パロディについて、「…列挙された例は、決して網羅的なものではないが、裁判所がこの状況下でフェア・ユースとみなす可能性のある行為の種類に関する考え方を示している。例えば、パロディされた作品のコンテンツの一部をパロディで利用すること…」と取り上げられている。H.R.REP. No. 1476, *supra* note 47. アプロプリエーション・アートとの関係という視点から米国におけるパロディに関わる裁判例を紹介する文献として、*see* Ames, *supra* note 4, at 1494-98; Carlin, *supra* note 4, at 118-26.

 84 例えば、第二連邦巡回裁判所は、被告が原告の曲を利用して、性描写があるパロディ的な曲を創作した行為がフェア・ユースに当たるか否かという問題を検討する際に、原告の曲がパロディのターゲットとなっていないことを斟酌して、フェア・ユースを否定している。 See MCA, Inc. v. Wilson, 677 F.2d 180, 181, 185 (2d Cir.1981). その一方で、被告が原告の曲を利用して、聴者の町への認識を変えるように創作したパロディ的な曲について、第二巡回裁判所は、被告の曲が原告の曲の広告キャンペーン全体のパロディであると同時に、原告の曲のパロディでもあり、フェア・ユースに該当するという第一審判決を認めている。 See Elsmere Music, Inc. v. National Broadcasting Co., 482 F. Supp. 741, 746, 747 (S.D.N.Y.); aff'd, 623 F.2d 252, 253 (2d Cir.1980).

他方、第九連邦巡回裁判所は、被告がディズニーのキャラクターを利用してパロディ的な成人向けの漫画を創作した行為がフェア・ユースに該当するか否かという問題について、「ディズニーのキャラクターがパロディのターゲットでもない限り、それらを利用する必要性は、たとえなくなるとはいえなくとも、低くなる」と述べて、フェア・ユースを否定している。See Walt Disney Productions v. Air Pirates, 581 F.2d 751, 756, 758 n. 15 (9th Cir. 1978). それに対して、被告が原告の曲を利用して、その冒頭の歌詞を変えることでパロディ的な曲を創作した行為のフェア・ユース該当性について、第九連邦巡回裁判所は、被告の曲が原告の曲とその歌手の特異な声域をからかうことを意図していると述べて、フェア・ユースを肯定している。See Fisher v. Dees, 794 F.2d 432, 436, 440 (9th Cir.1986).

なお、批評やパロディのターゲットとフェア・ユースの関係を論述する文献として、 see Richard A. Posner, When Is Parody Fair Use, 21 J. LEGAL STUD. 67 (1992) (フェア・ユースは、「パロディされる作品を攻撃するのではなく、その作品を利用して

を有しているので、その批評が流用されている原作品を対象としているのかということが争われることになる。

二つ目は、アプロプリエーション・アートの目的や意味をいかに抽出するのかという論点(以下では、「目的や意味の抽出の仕方」と呼ぶことにする)である。第一の論点においては、仮にターゲット要件が必要とされるならば、アプロプリエーション・アートのターゲットを明らかにするために、まず、第一の論点の場面でその目的や意味を把握しなければならないであろう。また、仮にターゲット要件が不要と解されたとしても、現在の変容的利用のパラダイムの下で「異なる目的や性質をもって新しいものを加えて、新しい表現や意味、メッセージで原作品を変えるのかどうか」が求められる結果、やはりアプロプリエーション・アートの目的や意味の解釈を問題とせざるをえないことになる。

上記の二つの論点は、多くの場合、フェア・ユースの第一要素に関わる ものであるところ、フェア・ユースが成立するためには、他の要素も斟酌 されることになる ⁸⁵。とはいえ、少なくともアプロプリエーション・アー

他のものを攻撃しているような場合に、適用されるべきではない」とする). 邦語文 献として、福井健策=中川隆太郎「ビジネスにおけるパロディ利用の現在地ー企業 によるパロディと著作権・商標権・不正競争・パブリシティ権ー」知財管理64巻8 号 1168~1170 頁 (2014 年) (パロディはターゲット型、ウェポン型、ユーモア型、 オマージュ型、二次創作型という五つに分けられるとした上で、米国において「原 告作品への批評が伴えば『ターゲット型』としてフェアユースが肯定されやすいが、 これが伴わない続編は純粋な『二次創作型』となり、フェアユースを肯定するのが 難しい」という傾向が、メルクマールとしてやや曖昧な変容的利用の概念が広がっ た結果、「Transformative 無双」とでもいうべき状況になっていると述べている)、 島田・前掲注1)212~213頁(「パロディ作品が、原作品やその作者を直接的に諷 刺することを意図したものであるときと、原作品を利用して、その思想、世界観、 社会全体などを諷刺することを意図したものであるときでは、判断の仕方が異なる」 という)、大日方信春「サタイアあるいはウエポン型のパロディと表現の自由」高 倉成男=木下昌彦=金子敏哉編『知的財産法制と憲法的価値』(2022 年・有斐閣) 226~231 頁(ターゲット型とウェポン型のパロディに主眼を置いて、Campbell 事件 最判を分水嶺としてその前後の裁判例の立場を紹介している)を参照。

85 パロディ、ひいては変容的利用については、「識別を保証するために十分な措置がとられた後、さらにどの程度が合理的かは…最大の目的や性格が原作品のパロデ

トに関連する裁判例をその事案と結論との関係に従って分類していくと、 実際にフェア・ユースを認めるか否かの境界を画しているのは、これら二 つの論点に関する判断次第であるといっても過言でないように思われる。 以下の表が示しているとおり、裁判例では、これら二つの論点に関する判 断により、第一要素がフェア・ユースに有利か不利かのどちらかに定めら れると、他の要素によって結論が逆転するに至ることはほとんどなく ⁸⁶、 かえって、他の要素の判断自体に第一要素が直接影響することすら少なく ない。

	フェア・	ターゲット 要件	目的で意味の 抽出の仕方	1項1号	1項2号	1項3号	1項4号
Rogers 事件第一審	否定	不利	不利	不利	不利	不利	不利
Rogers 事件控序	否定	不利	不利	不利	不利	不利	不利
UFS 事件	否定	不利	不利	不利	不利	不利	不利
Leibovitz 事件 第一審	肯定	有利	有利	有利	重要でない	第一要素と第四要 素の影響で有利	第一要素の 影響で有利
Leibovitz 事件 控訴審	肯定	有利	有利	有利	重要でない	第一要素と第四要 素の影響で有利	有利
Mattel 事件 1	肯定	有利	有利	有利	重要でない	第一要素と第四要素の影響で有利	第一要素の 影響で有利
Mattel 事件2 控訴審	肯定	有利	有利	有利	重要でない	有利	有利
Blanch 事件第一審	肯定	なし	有利	有利	有利	中立	有利
Blanch 事件控訴審	肯定	有利	有利	有利	重要でない	有利	有利

-

ィである程度、あるいは…パロディが原作品の市場代替品として機能する可能性によって決まる」。第二要素については、「パロディが、通例、公に知られた表現上の作品を利用するものである以上…著作権を侵害する山羊(goats)からフェア・ユースとなる羊(sheep)を分離する際にもあまり役に立たないだろう」。Campbell,510 U.S. at 588.

86 アプロプリエーション・アートに限らずフェア・ユース全般を対象とするものであり、変容的利用と市場への影響の要素の関係に関するものであるが、本稿と類似する見方として、see Netanel, supra note 44, at 768 (「利用が変容的であり、被告が変容的(利用)目的に照らして過度に複製していない場合、当該利用はフェア・ユースと認められる可能性が高」く、「これは、著作権者が類似の利用のためのライセンス市場に参入しうるか、またはすでに参入している場合においても、そして実際に著作権者が問題とされる利用を原則として許諾する用意がある場合においても同様である」という).

Friedman 事件	否定	なし	不利	不利	不利	不利	不利
Morris 事件	否定	なし	不利	不利	不利	不利	第一要表で影響で重要でない
Cariou 事件第一審	否定	不利	不利	不利	不利	第一要素の影響 で不利	不利
Cariou 事件控訴審	肯定	なし	有利	有利	重要でない	第一要素の影響 で有利	有利
Kienitz 事件第一審	肯定	なし	有利	有利	重要でない	第一要素の影響 で有利	第一要素の 影響で有利
Kienitz 事件控訴審	肯定	なし	なし	重要でない	重要でない	有利	有利
AWF 事件第一審	肯定	なし	有利	有利	中立	有利	有利
AWF 事件控訴審	否定	なし	不利	不利	不利	不利	不利

以上のような事情に鑑み、以下では、これらの二つの論点に関する裁判 例をより具体的に考察するとともに、それらに関する学者の見解を分析し、 若干の検討を行うことにしたい。

第二章 アプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該 当するためのターゲット要件の要否

一 裁判例の趨勢 88

87 控訴審が自判した被告作品の 25 点に関する判断。第一審に差し戻された 5 点は ここでは考慮に入れていない。

88 フェア・ユースのような米国連邦法に属する事項に係る裁判例の趨勢を整理する 際には、「intercircuit conflict」、すなわち、巡回区により連邦法に対する解釈が異 なることがあるという米国法における特有なコンテクストを考慮に入れる必要が あるように思われる。芹澤英明「Computer Associates v. Altai の分析ー制定法解釈の コンテクスト論-」法学 57 巻 4 号 27~30 頁 (1997) 、同「ProCD v. Zeidenberg の 分析-制定法解釈のコンテクスト論・その二-| 法学 61 巻 2 号 22~24 頁 (1997) を参照。

こうした intercircuit conflict は、1891 年に連邦議会が可決した、「各連邦控訴審裁 判所が連邦法を独自に解釈する」と規定する Evarts Act に起因する現象であるとさ れている。See Richard L. Marcus, Conflicts among Circuits and Transfers within the Federal Judicial System, 93 YALE L.J. 677, at 686-87 (1984). 同現象を反映する裁判例とし

従来の裁判例を見てみると、アプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該当するためにターゲット要件が必要であるか否かという論点に関しては、1994年の Campbell 事件最判以前は単に批評やパロディの枠組みのなかで検討されていたが、同最判以降は変容的利用の成否という問題に吸収されるようになった。2005年に変容的利用の下でターゲット要件の重みを弱める Blanch 事件が出現して以降、こうした傾向に拍車がか

て、Western Oil & Gas v. United States EPA, 633 F.2d 803, at 808 (9th Cir. 1980) (当裁判所は「一般的に、環境問題に関して他の巡回区の法律に拘束されることはないと考えている」という)、Newsweek v. United States Postal Serv., 663 F.2d 1186, 1196 (2d Cir. 1981), aff'd sub noain. National Ass'n of Greeting Card Publishers v. United States Postal Serv., 103 S. Ct. 2717 (1983) (「ある巡回区控訴裁判所の判決は、他の巡回区控訴裁判所に対して拘束力を持たない」と説く)などがある。もっとも、intercircuit conflictは、連邦議会が意図しようとしたものではないといわれており(See Walter V. Schaefer, Reducing Circuit Conflicts, 69 A.B.A. J. 452, at 454-55 (1983))、むしろ、連邦最高裁が申立てを受理することによる解消を待っている問題といえよう(See Sup. CT. R. 10(a). See also Marcus, op. cit., at 687-88)。

本稿の関心事に翻ってみると、ターゲット要件の要否に関しては、intercircuit conflict よりは、むしろ、同一巡回区のなかでの裁判例の対立のほうが顕著である。以下に述べるように、アプロプリエーション・アートに関する従来の裁判例は、主に第二巡回区、第七巡回区、第九巡回区に帰属しているのである。そのうち、第二巡回区の裁判例は大多数を占めているが、ターゲット要件の要否からすれば、第七巡回区と第九巡回区の裁判例は同時期の第二巡回区の裁判例と相当な整合性が見える。具体的にいえば、第九巡回区の Mattel 事件 2 と同巡回区の Friedman 事件はそれぞれと同じ時期の第二巡回区の諸裁判例と同じような立場をとっている。それにとどまらず、第七巡回区の Kienitz 事件第一審と第九巡回区の Morris 事件は、それぞれ第二巡回区の Cariou 事件控訴審と Blanch 事件控訴審の法解釈を重要な参酌とし、それと同じような判断をなしている。

他方、第二巡回区の法解釈に明らかに異論を唱える事件は第七巡回区の Kienitz 事件控訴審だけである。同控訴審は、第二巡回区の Cariou 事件控訴審に対して、変容的利用に当たる作品と翻案権が及ぶ作品をどのように区別するかを説明していないという批判を投げかけているが、実際に主として第四要素と第三要素に目を転じフェア・ユースを肯定し、第一要素に関するターゲット要件を維持するか放棄するかに特に言及していない。 Kienitz, 766 F.3d 756 at 758-60. これまで、アプロプリエーション・アートに関する裁判例に Kienitz 事件控訴審を踏襲するものはほとんどみられない。

かり、ついに 2013 年の Cariou 事件によってターゲット要件が放棄される に至っている。そこで、本節は、ターゲット要件を独立の要件として要求 する時期、ターゲット要件を変容的利用に吸収する時期、ターゲット要件 を緩和ないし放棄する時期という三つの段階に分けて、裁判例を整理する。

(一) ターゲット要件を独立の要件として要求する時期(1990 年~1994 年) アプロプリエーション・アートに関する最初の判決ともされる 1990 年 の Rogers 事件 89は、Campbell 事件最判以前のものである 90。原告の Art Rogers は知人の依頼の下で、子犬を抱えた知人とその妻を写した「Puppies」 と題する原告写真(【図 12】) 91を創作し、ノートカードとして発行して いる。被告の Jeff Koons は、著作権表示を剥がし、ノートカードをデッド コピーした上で彩色を施すことし、とりわけ子犬を青色にすることを指示 し、「String of Puppies」と題する被告彫刻(【図 13】) ⁹²を完成した ⁹³。 被告によれば、原告写真のノートカードは「そのカードを実際に見たか否 かにかかわらず、人々の集合的な潜在意識のなかに眠っている大衆文化の 一部」と考えたのだという 94。被告彫刻は「Banality Show」という展覧会 で展示され、高額で三点販売された %。原告から被告に対して著作権侵害 訴訟が提起された。

第一審も控訴審も被告のフェア・ユース抗弁を否定し、侵害を肯定して いる %。被告彫刻が社会へのパロディやサタイアのような批評に当たると

⁸⁹ 同事件を紹介する邦語文献として、家本真実「アプロプリエーション・アート (appropriation art) におけるフェア・ユースーCariou v. Pince, 784 F. Supp. 2d 337 (S.D.N.Y. 2011) を中心に一」摂南法学 46 号 44~46 頁 (2013 年)。

⁹⁰ See Ames, supra note 4. at 1484 (「Rogers 事件判決以前には、アプロプリエー ションという分野での侵害訴訟について判決を下した裁判所はなかった」という).

⁹¹ 原告写真は原告のウェブサイト (http://www.artrogers.com/portraits.html) (2023 年 3月13日)から転載した。

⁹² 被告彫刻は被告のウェブサイト (http://www.jeffkoons.com/artwork/banality/stringpuppies》(2023年3月13日)から転載した。

⁹³ See Rogers, 960 F.2d at 304.

⁹⁴ Id. at 305.

⁹⁵ See id.

⁹⁶ See Rogers, 751 F. Supp. at 480, aff'd, 960 F.2d at 309.

¹⁴⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

いう被告の主張に対して 97、第一審判決は、「107条で使われている『批評』や『解説』という言葉は著作権で保護される作品に特に向けられるような利用態様を指すと解されるのに対し、Koons の彫刻は Rogers の写真を批判したり解説したりするものではなく、単にそれを流用しているにすぎない」と判示している 98。控訴審判決も、「利用された著作物が少なくとも部分的にパロディのターゲットでなければならない。そうでなければ、そもそも原告作品を利用する必要はなかったといえる」とした上で 99、「仮に『String of Puppies』が物質社会へのサタイア的な批評であるとしても、『Puppies』自体に対するパロディの要素を識別することは困難である」と述べ、被告彫刻のパロディの該当性を否定している 100。第一審、控訴審判決はともに、フェア・ユースに該当するためには、原作品を批評やパロディのターゲットとすることを要求したのである。





被告彫刻

【図 12】

【図 13】

同時期に Rogers 事件と同じく Koons を被告とした裁判例として、UFS 事件がある。Koons が「Banality Show」の展覧会で展示し 2 点販売した「Wild Boy and Puppy」と題する被告彫刻(【図 15】) 101が、原告のガーフィールドの漫画における「Odie」という原告キャラクターのイメージ

⁹⁷ See id. at 476, aff'd, 960 F.2d at 309.

⁹⁸ Id. at 479.

⁹⁹ Rogers, 960 F.2d at 310.

¹⁰⁰ Id.

¹⁰¹ 被告彫刻は被告のウェブサイト 〈http://www.jeffkoons.com/artwork/banality/wild-boy-and-puppy〉 (2023年3月13日) から転載したものである。

(【図 14】) ¹⁰²と野生児のぬいぐるみをデッドコピーし、それに蜂のフィギュアを追加することで創作したものであるということが問題となった ¹⁰³。被告彫刻がフェア・ユースによる保護されるパロディに該当するという被告の主張 ¹⁰⁴に対して、裁判所は、Rogers 事件控訴審の判旨を踏襲し ¹⁰⁵、被告彫刻は「せいぜい社会全体へのパロディであり、著作権の対象である『Odie』のキャラクターのパロディではないため、パロディやサタイアであると認めることはできない」と判示した ¹⁰⁶。この判決もまた、フェア・ユースが肯定されるパロディとなるには、ターゲット要件をクリアする必要があるという立場を取っていると理解できる。



(二) ターゲット要件を変容的利用に吸収する時期(1994年~2005年)

フェア・ユースにおけるターゲット要件の体系上の位置付けは 1994 年の Campbell 事件最判によって転機を迎えることになる。同最判は、楽曲のパロディが問題とされたという事案で、変容的利用のパラダイムを打ち

¹⁰² 原告キャラクターのイメージの出所について、原告は、それが「どこで入手したか明確に思い出せないが、絵葉書や雑誌など、何らかのメディアから入手した」と述べている。*United Feature Syndicate*,817 F. Supp. at 373. 本文で掲載している原告キャラクターのイメージは、Odie を紹介する「Heroes Wiki」というウェブサイト〈https://hero.fandom.com/wiki/Odie〉(2023 年 3 月 13 日)から転載した。

¹⁰³ See United Feature Syndicate, 817 F. Supp. at 372-73.

¹⁰⁴ See id. at 374.

¹⁰⁵ See id. at 383.

¹⁰⁶ Id. at 383-84.

¹⁴² 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

出すとともに、「著作権法の趣旨に鑑みると、パロディの定義の要は…少 なくとも部分的に先行する作者の作品を批評して新しいものを作成する ためにその作品のいくつかの要素を利用するということであり、逆にその コメントが原作品の内容やスタイルと批評的な関係がないと…他人の作 品を借用すると主張する公正さはたとえなくならないとしても、それに応 じて減少する」と述べ 107、連邦最高裁のレベルで初めて、ターゲット要件 を必要とする立場に与することを明らかにした 108。その上で、パロディと 変容的利用の関係についても、同最判は、パロディというものが「先行作 品に光を当て、新しい作品を創作することで社会的な利益をもたらしうる ものであり」、「変容的な価値が持つということは明らかである」と判示 している 109。Campbell 事件最判以降、パロディは変容的利用の一形態と 認められるとともに、ターゲット要件は変容的利用の枠組みのなかに吸収 されることとなる。

例えば、Campbell 事件最判の判旨を踏襲した裁判例として、1998 年の Leibovitz 事件、そして、バービー人形を販売する米国 Mattel 社が提起した 2002 年の Mattel 事件 1 と 2003 年の Mattel 事件 2 を挙げることができる。

Leibovitz 事件における原告の Annie Leibovitz は、当時妊娠中の女優 Demi Moore をモデルとした原告写真 (【図 16】) ¹¹⁰を 1991 年 8 月号の Vanity Fair 誌の表紙に掲載し、世間の注目を集めていた。被告の Paramount Pictures 社は、「Naked Gun 33 1/3: The Final Insult」という本件映画の宣伝イベン トのために、訴外人である Dazu に同イベントの宣伝広告としての被告広 告(【図17】) 111を創作させた。被告広告は、原告写真と同様に妊婦のモ デルを採用し、ポーズも同様のものとして撮影するとともに、コンピュー タ加工により原告写真の肌色や体型を再現しているが、モデルの顔の部分 を本件映画シリーズの主人公の Leslie Nielsen のそれに変え、下に「Due This

¹⁰⁷ Campbell, 510 U.S. at 580.

¹⁰⁸ See id. at 579.

¹⁰⁹ Id.

¹¹⁰ 原告写真は Vanity Fair 誌のウェブサイト 〈https://archive.vanityfair.com/issue/199 10801〉(2023年3月13日)からの転載である。

¹¹¹ 被告広告は Times 誌のウェブサイト〈https://time.com/vault/issue/1994-02-21/page/26/〉 (2023年3月13日) からの転載である。

March というフレーズを付した 112。

第一審も控訴審も被告のフェア・ユース抗弁を認めている 113。第一審は、 「被告広告は原告写真についてコメントや批評をしていないため、Moore の写真のパロディには当たらない」という原告の主張 114に対して、 Campbell 事件最判を引用した上で 115、「被告広告のユーモラスな性質が、 Moore の写真のユニークな特質とその即座の認識可能性に依存しており、 パロディと認めるために必要な『参照と嘲笑の結合』が見受けられる」と し116、被告広告が「変容的な性質を持つ」と帰結している117。控訴審も、 Campbell 事件最判を踏襲した上で 118、被告広告について、「新しい要素を 追加しており、『変容的』な作品に該当することは明らかであり」¹¹⁹、 「Nielsen のにやけた顔と Moore の真剣な表情があまりに対照的なので」、 原告写真の「真剣さそして気取りのなさを批評しているように受け取られ る」と判示している 120。







被告広告

【図 16】

【図 17】

144 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

¹¹² See Leibovitz, 137 F.3d at 111-12.

¹¹³ See Leibovitz, 948 F. Supp. at 1226, aff'd, 137 F.3d at 117.

¹¹⁴ Leibovitz, 948 F. Supp. at 1220.

¹¹⁵ See id. at 1220.

¹¹⁶ Id. at 1222

¹¹⁷ Id.

¹¹⁸ See Leibovitz, 137 F.3d at 112-13.

¹¹⁹ Id. at 114.

¹²⁰ Id.

Mattel 事件 1 では、被告の Susanne Pitt が、原告のバービー人形を再染 色・再装飾した「地下牢人形」121と題する被告人形シリーズを制作・販売 し、また、「地下牢人形」のイメージを掲載していたウェブサイトを運営 し、様々な性具を販売していた 122。裁判所は、上記の Campbell 事件最判 の判旨を引用した上で123、被告人形が有する明らかに変容的な性質と、少 なくとも部分的にはバービーの性的性質を批評しようとする目的が、フェ ア・ユースの抗弁を十分に裏付けると述べ、著作権侵害を否定している 124。 Mattel 事件 2 では、被告の Thomas Forsythe が、裸体のバービー人形 (【図 18】) ¹²⁵とビンテージのキッチン用品を並べて撮影して「Food Chain Barbie」 と題する被告写真シリーズ(【図 19】) 126を芸術祭で展示したり、ハガキ、 名刺、ウェブサイトで販売促進したりしていた 127。裁判所は、上記の Campbell 事件最判を踏襲した上で 128「バービー人形が性別の役割や社会 における女性の地位に与える影響について、被告が意図した批評や感じた 害悪を看取することは難しいことではない」と述べ 129、被告がバービー人 形を利用する行為は変容的な性質が高いパロディであり、フェア・ユース に該当すると判示している 130。

121 被告人形の装飾は、原告の子供向け製品に通常見られるものとは全く異なっており、レーダーホーゼン風のバイエルンのボンデージドレス、ゴム製のヘルメット、PVCマスク、ワスピーが付されている。*See Mattel*, 229 F. Supp. 2d at 322.

¹²² See id. at 318.

¹²³ See id. at 322.

¹²⁴ See id. at 322-23.

¹²⁵ 原告人形の図は、原告の通販ウェブサイト (https://shop.mattel.com/products/barbie-1977-superstar-barbie-doll-hby11) (2023 年 3 月 13 日)から転載した。

¹²⁶ 被告写真は、Mattel 事件 2 を紹介する「Lehrmach」というウェブサイト 〈http://lehrmach2.blogspot.com/2017/06/mattel-v-walking-mountain-20003.html〉 (2023年3月13日) からの転載である。

¹²⁷ See Mattel, 353 F.3d at 796-97.

¹²⁸ See id. at 800-01.

¹²⁹ Id. at 802.

¹³⁰ See id. at 806.







被告写真

【図 18】

図 19】

以上の三つの判決は、いずれも原作品を批評やパロディの対象としていることを変容的利用の枠組みのなかで判断する立場をとっている。フェア・ユースが肯定されるためにターゲット要件が必要となるという理解は、一つ前の時期にも採用されていた考え方であるが、この時期にはターゲット要件を独立の要件とはせず、変容的利用に吸収しているところに前の期と異なるこの時期の特徴がある。しかし、既述したように、Campbell 事件最判は、変容的利用に関して、「異なる目的や性質をもって新しいものを加えて、新しい表現や意味、メッセージで原作品を変えるのかどうか」という問題であると説いているのだから、変容的利用はターゲット要件を必要としていないと解することもできるように思われる。実際、次の時期には、アプロプリエーション・アートにしては、ターゲット要件を緩和したり放棄したりする裁判例が主流となる。その意味で、この時期は過渡期であったと評することができるように思われる。

(三) ターゲット要件を緩和ないし放棄する時期(2005年~現在)

ターゲット要件の必要性を初めて揺るがしたのは、かつて何度も ¹³¹著作権侵害訴訟に晒された Koons がもう一度被告となった 2005 年の Blanch 事

¹³¹ 既述した Rogers 事件と UFS 事件のほか、Koons が Banality の展覧会で展示した 彫刻に起因して被告とされた Campbell v. Koons 事件もある。See Campbell v. Koons, No. 91 Civ. 6055 (RO), 1993 WL 97381 (S.D.N.Y. Apr. 1, 1993). もっとも、同判決は、 事案が非常に似ている Rogers 事件の控訴審判決の翌年に下されたものであるため、 裁判所が Rogers 事件控訴審の判旨をほとんど直接に適用して著作権侵害を肯定し て、ターゲット要件について特に取り上げて検討していない。

¹⁴⁶ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

件 ¹³²である。この事件の原告の Andrea Blanch は、飛行機のファーストクラスの機内でブロンズのマニキュアで飾られた女性の下肢と足、そしてキラキラしたグッチのサンダルが、男性の膝の上に置かれている様子を写した「Silk Sandals by Gucci」と題する原告写真(【図 20】) ¹³³を創作し、Allure 誌の 2000 年 8 月号に掲載した。被告 1 である Koons は、原告写真の背景の機内の情景と男性の膝を取り除き、女性の足だけを 45 度の角度で上方に傾けた原告写真とは異なり、垂直に下方に垂れ下がるように配置した後、それを他の三組の女性の足並びに、アイスクリームをのせた大きなチョコレートファッジブラウニー、ドーナツ、アップルデニッシュペストリーといった菓子とともに、草原と Niagara の滝の背景上並べることで、「Niagara」と題する被告コラージュ(【図 21】) ¹³⁴を創作し、被告 2 と被告 3 が開催する展覧会で展示し、ハガキを販売した ¹³⁵。第一審、控訴審はともに被告の利用がフェア・ユースに該当することを理由に、著作権侵害を否定している ¹³⁶。

第一審は、Campbell 事件最判がパロディの成立及びパロディと変容的利用の関係について説いたところに言及することなく、変容的利用に関する説示のみを引用した上で ¹³⁷、被告コラージュが「原作品に『取って代わる』ものでも、複製するものでもなく、それを素材として利用して新しい文脈で、新しい情報、新しい美学、そして新しい洞察を生み出しており、このような利用が、芸術的に成功したか否かにもかかわらず、変容的利用といえる」と判示している ¹³⁸。ターゲット要件を介在させることなく、直接、変容的利用そのものを取り扱った上で、アプロプリエーション・アートのフェア・ユース該当性を肯定した点に、従来の裁判例にはない新機軸を打

-

¹³² 同事件を紹介する邦語文献として、家本・前掲注89)47~57 頁を参照。

¹³³ 原告写真は Blanch 事件を紹介する「Artist Rights」というウェブサイト 〈http://www.artistrights.info/blanch-v-koons〉 (2023年3月13日) から転載した。

¹³⁴ 被告コラージュは被告のウェブサイト (http://www.jeffkoons.com/artwork/easyfunethereal/niagara) (2023 年 3 月 13 日) から転載した。

¹³⁵ See Blanch, 467 F.3d at 246-48.

¹³⁶ See Blanch, 396 F. Supp. 2d at 483, aff'd, 467 F.3d at 259.

¹³⁷ See id. at 481.

¹³⁸ *Id*

ち出す判決であるといえる。

控訴審は、ターゲット要件に一切言及することがなかった原判決と異な り、同要件を変容的利用の枠組みのなかで論じつつ、ターゲットの対象が 必ずしも利用した原作品である必要がないという立場をとることで、本件 のアプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該当するという判断 を導いている。具体的には、Campbell 事件最判における変容的利用に関す る「異なる目的や性質をもって新しいものを加えて、新しい表現や意味、 メッセージで原作品を変えるのかどうか」という説示を持ち出した上、「米 国の Allure 誌に掲載するために制作されたファッション写真を、色彩、背 景、媒体、被写体のサイズ、被写体の詳細、そして重要なことに、全く異 なる目的と意味を持つものとし、ドイツの美術館で展示するために依頼さ れた巨大な絵画の一部として利用する」という被告の利用行為はほぼ完璧 にこれを具現するものであると論じることで、その変容的利用該当性を肯 定している 139。とりわけ特徴的なのは、控訴審は、Campbell 事件最判にお けるサタイア及びそれとパロディの区別に関する判旨、すなわち、「サタ イアとは、あざけりによりありふれた愚行や悪徳を非難するものを指す」140の であり、「パロディは、その目的を果たすために原作品を模倣する必要が あるため、対象者…の想像力の創作物を利用する権利を主張できるのに対 して、サタイアは独立して成り立ちうるものであるため、借用そのものに 正当性が要求される」141ということを引用し142、「『Niagara』は、個々の 写真そのものというよりも、『Silk Sandals』を典型例とするジャンルをタ ーゲットとすることを目的としているように思われるサタイアであると 理解すれば、よりよく特徴付けられるかもしれない」と判示し 143、被告の 借用行為が正当化できると帰結している。このように、控訴審は、第一審 のごとくターゲット要件を完全に省略するものではないが、アプロプリエ ーション・アートは、原作品を批評やパロディ自体をターゲットとしなく とも、原作品が属するジャンルをターゲットとすればフェア・ユースに該

_

¹³⁹ Blanch, 467 F.3d at 253.

¹⁴⁰ Campbell, 510 U.S. at 581 n.15.

¹⁴¹ Id. at 581.

¹⁴² Blanch, 467 F.3d at 254-55.

¹⁴³ See id. at 254.

¹⁴⁸ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

当する可能性があるという判断を示すことで、ターゲット要件を相当程度 緩和したと評することができる。



原告写真

被告コラージュ

【図 20】

【図 21】

Blanch 事件が示したターゲット要件を緩和する傾向は、その後の Friedman 事件、Morris 事件、Cariou 事件 ¹⁴⁴に引き継がれた。

Friedman 事件における原告の Glen E. Friedman は、黒いステットソンハットをかぶったヒップホップミュージックで有名なバンドである RunDMC の三人が肩を並べて立っている様子を撮影することで原告写真(【図22】)を創作し、「Fuck You Heroes」という書籍に掲載していた。被告のThierry Guetta は、既存のイメージを作品に取り込む手法をよく用いるアーティストであり、原告写真をインターネットからダウンロードし、変更を加えたり他の作品と組み合わせたりすることで四つの被告作品(【図23】)を創作し、販売や展示等に供している 145。裁判所は被告のフェア・ユースの抗弁を否定し、著作権侵害を肯定している 146。その際、被告作品の変容的な性質について、「著作物が変容的であるかどうかを検討する際に、『素材の実質的な凝縮とそれに与えられる知的労力と判断』があるかどうかを問い、『著作権者と同じ本質的な目的での利用は…フェア・ユース主張を

.

¹⁴⁴ 同事件を紹介する邦語文献として、家本真実「現代アートのフェア・ユースー Cariou 判決から浮かび上がる課題」摂南法学 49 号 4~21 頁 (2013 年)を参照。

¹⁴⁵ See Friedman, No. Civ. 10-00014, 2011 WL 3510890, at *1-2.

¹⁴⁶ See id. at *7.

著しく弱める』」と述べた上で 147、「原告も被告もアーティストであり、 両者ともに公に展示するためのビジュアル・アートに問題となったイメー ジを利用しており、それぞれの作品がいわんとすることやその媒体が異な るにもかかわらず、その利用自体が被告の利用を原告の著作権の変容的な ものとするほど明確とはいえない」と判示し、被告作品の変容的な性質を 否定している 148。この一般論は、Blanch 事件第一審と同じく、ターゲット 要件に言及することなく、直ちに変容的利用の判断をなすという手法に走 っているように読める。











【図 22】

【図 23】

また、Friedman 事件と同じく Thierry Guetta を被告とする Morris 事件に おける原告の Dennis Morris は、Sex Pistols というバンドのベーシストであ る Sid Vicious が首を傾げてウインクしている姿を撮影した。この原告写真 (【図 24】)は、インターネットにアップロードされたり Sex Pistols に関 する書籍に掲載されたりしたほか、2004年にロンドンの美術館で展示・販 売されたこともある。被告の Thierry Guetta は、原告写真に種々の改変を 加えることで被告作品(【図 25】) を創作し、その一部を販売した ¹⁴⁹。原 告から被告に対して提起された著作権侵害訴訟において、裁判所は、再び Thierry Guetta のフェア・ユース抗弁を否定した ¹⁵⁰際に、Campbell 事件最 判における変容的利用に関する判旨を引用しながら、上記の Blanch 事件 控訴審の判旨をも参酌した上で、「他の作品における内容に対するコメン ト、つまりパロディに基づいて利用行為を正当化することもできれば、そ の内容の利用が、単にアーティストの時間や労力を節約するということを 超えた目的にいかに役立つかについての明確な説明、つまりサタイアに基

¹⁴⁷ Id. at *6.

¹⁴⁸ Id

¹⁴⁹ See Morris, No. LA CV12-00684, 2013 WL 440127, at *1.

¹⁵⁰ See id.

¹⁵⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

づいて正当化することも可能である」と述べている ¹⁵¹。具体的な当てはめとしては、裁判所は、原告写真でも被告作品でも Sid Vicious が同じ表情をしていることを指摘した上で、「被告作品の多くは、特定の新しい要素を追加しているが、それぞれの全体的な効果が変容的なものとはいいがたく、その中核が Sid Vicious の写真であることに変わりはない」と判示し ¹⁵²、被告作品の変容的な性質を否定しつつ、被告作品が原告写真そのものについて何らかの批評を行うことを意図しているという証拠はなく、ほかに本件写真の利用を正当化する証拠もないと判示し、被告の利用行為を正当化できないと結論付けている ¹⁵³。裁判所の一般論に着目すると、Blanch 事件控訴審の判旨を引用しているが、原作品と同じジャンルをターゲットとするという限定は付しておらず、より一般的に、問題の著作物を利用することが創作の目的に役立つことを要求するに止まる。もっとも、フェア・ユースに該当しないという結論からすれば、こうした一般論はあくまでも傍論にすぎないように考えられる。



【図 24】

【図 25】

続く Cariou 事件の原告の Patrick Cariou は、1990 年代半ばから 6 年間、ジャマイカのラスタファリアンとともに暮らし、それらの肖像写真や風景写真を含む原告写真シリーズ(【図 26】) ¹⁵⁴を掲載する「Yes Rasta」と題する写真集を発行していた。被告の Richard Prince は原告写真を利用して

¹⁵¹ Id. at *8.

¹⁵² Id.

¹⁵³ Id. at *9.

¹⁵⁴ 原告写真は、第二連邦巡回裁判所のウェブサイト〈https://www.ca2.uscourts. gov/docs/opn1197/11-1197apx.html?〉 (2023 年 3 月 13 日) からの転載である。

「Canal Zone」と題する被告コラージュシリーズ(【図 27】) ¹⁵⁵を創作し、共同被告の美術館で展示したり、カタログ一部の作品として販売したりしていた ¹⁵⁶。第一審は著作権侵害を肯定したが ¹⁵⁷、控訴審は被告の創作した 25 点のコラージュ(その一例が下に掲げる「Tales of Brave Ulysses」である)についてフェア・ユースに該当すると判示するとともに、残る 5 点(その一例が下に掲げる「Graduation」である)について自判せず、第一審に差し戻した ¹⁵⁸。もっとも、こうした結論の相違にもかかわらず、ターゲット要件については、以下に見るように、第一審も控訴審もともにその重要性を減じる取扱いを示している。

第一審において被告は「被告コラージュのような原作品を批評せずに利用して創作するアプロプリエーション・アート」がフェア・ユースに該当するよう求めていた ¹⁵⁹。第一審判決は、「そのような利用が原作品を変容的にコメントしない場合に公正といえると認める先例は一つもない」と述べた上で ¹⁶⁰、傍論ながら「逆に…当裁判所が確認した先例 ¹⁶¹のすべてが、新しい作品が何らかの形で原作品の歴史的文脈にコメントしたり、つなが

¹⁵⁵ 被告コラージュは、第二連邦巡回裁判所のウェブサイト〈https://www.ca2.uscourts.gov/docs/opn1197/11-1197apx.html?〉(2023 年 3 月 13 日)からの転載である。

¹⁵⁶ See Cariou, 714 F.3d at 699-700, 703.

¹⁵⁷ See Cariou, 784 F. Supp. 2d at 355.

¹⁵⁸ See Cariou, 714 F.3d at 712.もっとも、控訴審判決の反対意見のなかで、Wallace 判事は、この判決が「フェア・ユースに当たると認定した 25 点の作品と、フェア・ユースの判断に容易に適さない 5 点の作品をどうのように『確信を持って』区別するのか、私にはわからない」と述べている。 Id. at 713. また、25 点の作品と 5 点の作品を区別した控訴審判決に批判的な立場を示す文献として、see Aufderheide et al., supra note 4, at 22 (「フェア・ユースの明確な例とみなした 25 の作品と不確かな 5 つの作品との区別は、分析が困難である」とする); Adler, supra note 2, at 604 (控訴審判決の判断手法は「フェア・ユース法を導くには、あまりにも不透明で主観的な指標である」とする).

¹⁵⁹ Cariou, 784 F. Supp. 2d at 348.

¹⁶⁰ Id

¹⁶¹ その例として、第一審は Campbell 事件最判、Blanch 事件控訴審、Leibovitz 事件 控訴審、Roger 事件控訴審等を挙げている。*See id.* at 349.

¹⁵² 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

ったりする、あるいは、原作品そのものを批判的に引用するという要件を課している」と判示している ¹⁶²。後者の説示に鑑みると「原作品を変容的にコメントする」ことを要求するといっても、結局は、原作品それ自体ではなく、その歴史的文脈をターゲットとするようなアプロプリエーション・アートであっても変容的利用となりうるという態度をとっていると理解できる。実際、第一審裁判所は「Prince が Cariou の写真を流用するに際して、Cariou、その写真、またはそれらと緊密に関連する大衆文化の側面についてコメントする意図はない」と述べ、フェア・ユースを否定している ¹⁶³。

これに対して、控訴審で被告は、「Cariou、その写真、またはそれらと緊密に関連する大衆文化の側面についてコメントする」意図はなくとも、変容的利用としてフェア・ユースに該当するとすべきである旨を主張した「64。控訴審は、Campbell 事件最判における変容的利用に関する判旨を再び強調した後で「165、著作権法は「ある作品が変容的であるとみなされるために、原作品やその作者についてコメントするという要件を課しておらず」「166、「Prince の作品が Cariou の作品や文化についてコメントしなくても、また、Prince がそのような意図を表明しなくても、変容的なものに該当しうる」と明言した「167。その上で、裁判所は、被告コラージュシリーズの中なかの 25 点について、「Prince が Cariou と同じ素材を異なる方法で提示したのではなく、『新しいものを加え』、根本的に異なる審美性でイメージを提示した」と述べ 「168、その変容的利用の該当性ひいてはフェア・ユースを認めている 「169。同判決は、従前の裁判例よりもさらに一歩踏み出し、も

¹⁶² Id. at 348.

¹⁶³ さらに、「被告は被告コラージュ全体を創作的で新しいものとする目的があったが、その目的は 107 条上の変容的利用とはいえない」とも述べている。*Id.* at 349.

¹⁶⁴ Cariou, 714 F.3d at 699.

¹⁶⁵ See id. at 705-06.

¹⁶⁶ Id. at 706.

¹⁶⁷ Id. at 707.

¹⁶⁸ Id. at 708.

¹⁶⁹ See id. at 699-700.

ともとかなり緩和されていたターゲット要件を放棄するに至ったのである。



【図 26】

【図 27】

Cariou 事件控訴審が打ち出したターゲット要件を放棄する見解は後続の Kienitz 事件 ¹⁷⁰第一審と AWF 事件 ¹⁷¹第一審でも採用されている。2014年の Kienitz 事件における原告 Michael Kienitz は、Soglin 市長を撮影して「Official Portrait of Mayor Paul Soglin」と題する原告写真(【図 28】)を創作した。原告写真はその非商業的利用の許諾が Soglin 市長とその職員に与えられ、マディソン市の公式ウェブサイトのホームページと市長のページ、Soglin 市長のブログのホームページとフェイスブックのプロファイルで掲載されていた。被告は、Soglin 市長が「The Mifflin Street Block Party」というイベントに反対することを滑稽な方法で批判するために、原告写真に対して、Soglin 市長の顔を緑にし、黒の背景に置き、鮮やかな青色で縁取り、青、緑、ピンクという三つの色が上がった「Sorry For Partying」とい

¹⁷⁰ 既述したように、Kienitz 事件控訴審は主として第四要素と第三要素に目を転じフェア・ユースを肯定し、第一要素に関するターゲット要件を維持するか放棄するかに特に言及していない。

¹⁷¹ AWF 事件控訴審が同第一審判決を覆しているが、それはターゲット要件に関する異なる見解を持つからではなく、原告イラストの目的と意味を判断する手法が違うからである。 See Andy Warhol Foundation, 992 F.3d 99, 114 (2d Cir. 2021). こうした違いについて、第三章で敷衍することにする。

なお、同事件を紹介する邦語文献として、桑野雄一郎「アンディ・ウォーホル美術財団 vs ゴールドスミス事件連邦控訴審判決 現代美術と著作権~金魚公衆電話ボックス事件判決も踏まえて」コピライト 727 号 48~51 頁 (2021)。

¹⁵⁴ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

うフレーズで囲むように手を加え、加工した原告写真が付いたTシャツ及 びタンクトップ(【図 29】以下、あわせて「被告Tシャツ」と呼ぶことに する)を販売し利益を得ていた172。

第一審は、フェア・ユース該当性を肯定し、著作権侵害を否定した 173。 訴訟では、この事件の被告Tシャツは写真そのものについてコメントして いないため、被告による彼の写真の利用がパロディ、ひいては変容的利用 とみなされないのではないかということが争点となった 174。裁判所は、 Campbell 事件最判に加えて、Cariou 事件控訴審も参酌し、結論として、パ ロディは変容的利用の一形態にすぎないと述べ、被告Tシャツは変容的な 性質を持つと判断している 175。





原告写真

【図 28】

図 29】

AWF 事件における被告 Lynn Goldsmith は、当時新進気鋭のミュージシ ャンの Prince Rogers Nelson を写した被告写真(【図 31】)を創作し、そ れに基づいて制作されるイラストを掲載することを Vanity Fair 誌に許諾 した。Vanity Fair 誌から依頼を受けた Andy Warhol は、被告写真に依拠し て原告イラスト1を作成し、被告への帰属表示を付しつつ、同誌に掲載し た。しかし、Warhol は被告に無断でさらに原告イラストを 15 点創作して いた。Warhol の死亡後、原告イラストの著作権を得た原告 AWF は、原告 イラスト(【図30】)を販売、譲渡したり、編集や商業的利用、美術館利

¹⁷² See Kienitz, 965 F. Supp. 2d at 1045-48.

¹⁷³ See id. at 1054, aff'd, 766 F.3d at 760.

¹⁷⁴ See Kienitz, 965 F. Supp. 2d at 1051.

¹⁷⁵ See id. at 1051-52.

用を許諾したりしていた ¹⁷⁶。被告から侵害警告を受けた原告が、原告の利用は著作権侵害に該当しない、あるいは、フェア・ユースに該当すると主張して被告を訴えた ¹⁷⁷。

第一審は、フェア・ユース該当性を肯定した ¹⁷⁸。ターゲット要件の要否について、第一審は、Campbell 事件最判と Cariou 事件控訴審の判旨を引用しつつ ¹⁷⁹、原告イラストが「異なる性格を持ち、Goldsmith の写真に新しい表現を与え、Goldsmith とは異なる創作的かつ伝達的な結果をもたらす新しい美学を採用している」と述べ、変容的なものであると判示している ¹⁸⁰。



(四)小括

以上、俯瞰した裁判例の傾向をまとめておく。Campbell 事件最判が下される前の時期の裁判所は、アプロプリエーション・アートに対しても、従前の批評やパロディに関するフェア・ユースの判断枠組みを適用しており、ターゲット要件を要求する立場を堅持していた。そのような状況において、1994年のCampbell事件最判は、既述したように、変容的利用について、

「異なる目的や性質をもって新しいものを加えて、新しい表現や意味、メッセージで原作品を変えるのかどうか」を問うものであり、「新しい作品が変容的であればあるほど、商業主義などのフェア・ユースの認定に不利

¹⁷⁶ See Andy Warhol Foundation, 992 F.3d at 105-08.

¹⁷⁷ See id. at 108.

¹⁷⁸ See Andy Warhol Foundation, 382 F. Supp. 3d at 331.

¹⁷⁹ Id. at 325.

¹⁸⁰ Id

¹⁵⁶ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

となる他の要素の重要性が低くなる」と述べつつ、変容的利用とパロディの成立の関係について、パロディが「先行作品に光を当て、新しい作品を創作することで社会的な利益をもたらしうるものであり」、「変容的な価値を持つということは明らかである」と判示したために、後続の下級審は、変容的利用の枠組みのなかでアプロプリエーション・アートが批評あるいはパロディとして認められうるかということを分析するようになり、その結果、ターゲット要件は変容的利用に吸収されるに至った。さらに、2005年のBlanch事件以来、ターゲット要件は、原作品と同じジャンルや原作品に関連する歴史的文脈としても構わないという形に緩和される傾向が続き、最終的には、Cariou事件控訴審によって明示的に要件としての存在を否定されるようになった。現在では、アプロプリエーション・アートのフェア・ユース該当性の主戦場は後に紹介するその目的や意味の抽出の仕方の問題に移行しており、ターゲット要件は紛争の舞台から退場したと評することが許されるような状況にある。

二 学説の見解

学説では、ターゲット要件を厳格に要求する見解はほとんどない。むしろ、ターゲット要件を緩和したり放棄したりすることを提唱する見解が主流派を形成しているといえる。

(一) ターゲット要件を緩和する見解

ターゲット要件を緩和する見解は、Blanch 事件控訴審及び Cariou 事件 第一審と同様に、フェア・ユースの文脈で、原作品に限らず、原作品と同じジャンルや原作品と関連する歴史的な文脈をターゲットとすることを許容する。例えば、「著作物のジャンルに対する社会的批評が可能である以上、著名なイメージだけでなく、特定の種類やジャンルの大衆的表現を代表する既存のイメージを流用することも許されるはずである」とする見解がある 181。

知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023) 157

¹⁸¹ Ames, *supra* note 4, at 1521-22.

(二) ターゲット要件を放棄する見解

他方、ターゲット要件を放棄する見解は、利用対象をターゲットとしているか否かにかかわらず批評である限りフェア・ユースが成立しうると考えている。例えば、「著作権法もその立法経緯も、アーティストが著作権で保護される作品についてだけコメントしたり批判したりすることを限定しているわけではなく、むしろ、表現の自由を不当に制限することをほじていることが明らかである」という指摘 182や、「アプロプリエーション・アートの作品をパロディのカテゴリーに押し込めるのではなく…社会全体に対するサタイアや幅広い批評を認めるべきである」とする見解がある183。

(三) 小括

このように、多くの学説がターゲット要件を緩和する方向を目指しているといえるが、どこまで緩和するのかということについては程度の差があり、原作品と同じジャンルや原作品と関連する歴史的な文脈をターゲットとすればフェア・ユースに該当しうるというようにターゲット要件は維持しつつその対象を拡げる見解と、ターゲット要件を不要とする見解がある。

第三章 アプロプリエーション・アートにおける目的や意味の 抽出の仕方

一 裁判例の類型化

次に、アプロプリエーション・アートの目的や意味をいかにして抽出するのかという論点に関する裁判例を検討する。

Campbell 事件最判は、パロディの成立及びそれと変容的利用の関係の判 旨のほか、その目的や意味の抽出の仕方について、「パロディの抗弁のた

¹⁸² Greenberg, *supra* note 2, at 30.

¹⁸³ Elizabeth Winkowski, A Context-Sensitive Inquiry: The Interpretation of Meaning in Cases of Visual Appropriation Art, 12 J. MARSHALL REV. INTELL. PROP. L. 746, 764-65 (2013).

¹⁵⁸ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

めにフェア・ユースが主張される場合に、問題の要となるのが、パロディ の性質が合理的に認識される可能性がある (may reasonably be perceived) か否かということである」と判示している 184。この「合理的な認識可能性」 という判断手法は、アプロプリエーション・アートに関する判決に何度も 引用されており 185、裁判実務における作品の目的や意味の抽出の仕方に大 きく影響を与えている。この点に関する裁判例は、概ね創作者の説明に従 う裁判例と、合理的に認識される可能性があるか否かを基準とする裁判例 という二種類に分かれる。もっとも、後者のように一口に「合理的な認識 可能性」といっても、「合理的」という概念は多義的であるから、それだ けでは具体的にどのような基準なのかということは明確とはいいがたい。 そこで、より具体の判断過程に着目して再分類すると、創作者の説明を参 酌しつつ、「合理的な認識可能性」を文脈で判断する裁判例、創作者の説。 明を参酌することなく「合理的な認識可能性」を文脈で判断する裁判例が 存在し、さらに最近では、より客観的に判断すべきであるとする立場から 作品そのものに着目し、その可視的範囲を超えないという要件を課す裁判 例が現れた。以下では、創作者の説明に従う類型、「合理的な認識可能性」 基準で処理する類型に属する上記の三つの類型をあわせて四つの類型に 分けて従来の裁判例を整理する。

(一) 創作者の説明に従う裁判例

Campbell 事件最判の前、裁判所は、アプロプリエーション・アートの目的や意味について創作者の説明にそのまま従っていた。例えば、Rogers 事件において、被告は被告彫刻が社会の価値観をサタイアするものであると説明していたところ ¹⁸⁶、第一審も控訴審もその説明に基づいて、被告彫刻は原告写真を批評やパロディのターゲットとするものではないと解している ¹⁸⁷。同様に、UFS 事件において、裁判所は、被告彫刻が「Odie」のキャラクターのパロディでないという被告の説明に基づき、被告彫刻が原告

_

¹⁸⁴ Campbell, 510 U.S. at 582.

¹⁸⁵ 本節における第(二)(三)(四)類型の裁判例は Morris 事件を除けばすべてこの判旨を引用している。

¹⁸⁶ See Rogers, 751 F. Supp. at 479, aff'd, 960 F.2d at 309.

¹⁸⁷ See id. at 310.

キャラクターをパロディのターゲットとするものではないと判断している ¹⁸⁸。

Campbell 事件最判以降も、創作者の説明にそのまま従ってアプロプリエーション・アートの目的や意味を抽出する裁判例がないわけではない。例えば、フェア・ユースを認容した Blanch 事件において、被告は、原告写真の中の脚部を被告コラージュに取り込むことで、「商業的イメージがいかにして消費文化のなかで交差すると同時に、セックスのような食欲を促進しつつ、他の遊び心のような欲望を閉じ込めているのかということを表している」と説明している 189。第一審はこの説明を援用して、被告コラージュが原告写真を素材として「新しい情報、新しい審美性、新しい洞察を創作するものである」と認めている 190。控訴審も、同様に、被告の説明に従って被告コラージュの意味を受け取っている 191。

また、Cariou事件第一審において、被告は、他人の作品を流用することで、「事実をできるだけ多く彼の作品に反映させて、推測を少なくする」ことを目的としており「192、「原告写真やより広範な文化についてコメントするつもりはない」と主張していた「193。裁判所はこの説明に基づき、被告が原告 Cariouの写真を「利用する目的は、Cariouがその写真を撮影した本来の目的と同じであり」、「Cariou、その写真、またはそれらと緊密に関連する大衆文化の側面についてコメントする意図はない」と解している「194。もっとも、被告の説明と判決の結論の関係から見れば、Blanch事件第一審と同控訴審を除けば、上記の裁判例がいずれもフェア・ユースを否定して

¹⁸⁸ See United Feature Syndicate, 817 F. Supp. at 383-84. もっとも、同事件における Koons の説明は一貫しているわけではない。Rogers 事件控訴審判決が、原作品がパロディのターゲットの一つとならなければならないという判旨を下した後、Koons は原告キャラクターが被告彫刻のパロディのターゲットではないという説明を逆転し、原告キャラクターが実際に、被告彫刻のパロディのターゲットであると主張しようとしたが、裁判所はその主張を認めていない。See id. at 384.

¹⁸⁹ Blanch, 396 F. Supp. 2d at 481.

¹⁹⁰ Id. at 480-81.

¹⁹¹ See Blanch, 467 F.3d at 252-53.

¹⁹² Cariou, 784 F. Supp. 2d at 349.

¹⁹³ Id.

¹⁹⁴ Id.

¹⁶⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

いるので、それらの説明は被告がなした自身に対する不利な自認といってもいい。そうすると、これらの裁判所はあくまでも被告の自身に対する不利な自認により事実を認定しているにすぎない。他方、Blanch 事件では、そもそも、被告の説明に対して原告が異議を申し立てていないので ¹⁹⁵、裁判所が被告の説明を争点となっていない事実として確認していると理解することができる ¹⁹⁶。この意味で、この類型の裁判例は、アプロプリエーション・アートの目的や意味の抽出の仕方に関して、常に創作者の主張どおりと判断しなければならないという立場を示したとまで理解する必要はないように思われる ¹⁹⁷。

(二) 創作者の説明を参酌しつつ、「合理的な認識可能性」を文脈で判断 する裁判例

アプロプリエーション・アートの目的や意味について、創作者の説明を参酌しつつ文脈で判断する裁判例として、Leibovitz 事件第一審と Mattel 事件1を挙げることができる。いずれもフェア・ユース肯定例である。

Leibovitz事件第一審において、被告側は、被告広告が原告写真をあざけりのターゲットとしているとともに、被告の映画の主題にも関連していると説明している ¹⁹⁸。裁判所は、この説明を認めるとともに、被告広告は「実際に Moore の写真を利用しない限り…面白味を失う」ものであって、「そ

196 アプロプリエーション・アートの目的や意味が争点とされていなかった事件であるが、被告が以下に説明していたのかということに明示的に言及することなく判断している裁判例として、Kienitz 事件第一審と同控訴審がある。第一審、控訴審はともに、判断の根拠を示すことなく、被告 T シャツを政治的な批評であると認定している。See Kienitz, 965 F. Supp. 2d at 1050, aff'd, 766 F.3d at 759.

197 Blanch 事件控訴審は、その判決の注釈のところで、「Koons の『Silk Sandals』を利用する理由に対する明確な意識と、その理由を明確に説明する能力は、この事件の分析を容易にするものである。ただし、そのいずれかがフェア・ユースの認定の必須条件であると示唆するつもりはない」と補足している。*Blanch*, 467 F.3d at 255 n.5. この補足からすれば、創作者の説明もあくまでも、目的や意味を判断する資料の一つにすぎないということこそ Blanch 事件控訴審の本意であるように思われる。

知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023) 161

¹⁹⁵ See Blanch, 467 F.3d at 252-53.

¹⁹⁸ See Leibovitz, 948 F. Supp. at 1221, 1222.

のコミカルな効果は、妊婦の体の威厳に誇りを持つ美しい女性を真剣に描 写する原作品と、にやにや笑って愚かな表情をして妊娠した男性をばから しく描く新しい作品との対比に依存する」と述べ、被告広告は原告写真の パロディであると解している ¹⁹⁹。

Mattel 事件1において被告は、「バービー人形をカスタマイズして、サ ドマゾヒスティックなコスチュームやストーリーを与えることで、バービ 一の性的な性質についてコメントしようとしている」と説明していた²⁰⁰。 裁判所は、この説明に基づいて被告人形のパロディ性を肯定した上で、「被 告の地下牢人形の変容的な性質は、人形の衣装と身体の両方、及び人形画 像が表示される文脈によって証明される」と述べている201。

(三) 創作者の説明を参酌することなく「合理的な認識可能性」を文脈で 判断する裁判例

創作者の説明を参酌せずに文脈でアプロプリエーション・アートの目的 や意味を抽出するフェア・ユース肯定例としては、Leibovitz 事件控訴審、 Mattel 事件 2、Cariou 事件控訴審、AWF 事件第一審がある。

Leibovitz 事件控訴審は、被告広告について、「Nielsen のにやけた顔と Moore の真剣な表情があまりにも対照的であるため…原作品の真剣さ、さ らには気取った態度についてコメントしていると合理的に認識されうる」 としつつ²⁰²、「Leibovitz の写真を妊娠した女性の身体の美しさを賞賛する ものと解釈して…そうしたメッセージへの反対を表明しているように受 け取ることもできる」とし203、文脈を参酌してその目的や意味を解釈して いる。

Mattel 事件 2 では ²⁰⁴、原告は「Forsythe の写真がバービーのパロディで

¹⁹⁹ Id. at 1222.

²⁰⁰ Mattel, 229 F. Supp. 2d at 322.

²⁰¹ *Id.* at 321-22.

²⁰² Leibovitz, 137 F.3d at 114.

²⁰³ *Id.* at 115.

²⁰⁴ 判断主体に関しては、原告はショッピングモールにいる一般人に Forsythe の写 真のカラーコピーを提示し、どのような意味を感じるかを問う調査に基づき、パロ

あるかどうかを評価する際…文脈 (Forsythe の作品の社会的文脈と、Mattel 社の著作物が Forsythe の写真に配置されている実際の文脈の両方)を無視する」よう要求した 205。それに対して、裁判所は、「パロディでは…文脈がすべてである」という Campbell 事件最判の判旨 206を引用し、原告の主張を否定し 207、その上で、被告写真の「照明、背景、小道具、カメラアングルのすべてが、Mattel 社の著作物に対する文脈を作り出し、バービーの意味を変容させる」ことを斟酌して 208、「バービー人形が性別の役割や社会における女性の地位に与える影響について、被告が意図した批評や感じた害悪を看取ることは難しいことではない」と述べた 209。文脈によって被告写真の意味を抽出する手法が採用されているといえる。

Cariou 事件控訴審では、原告は「Prince がサタイアやパロディと主張しない限りその作品がどのように合理的に認識されうるかを検討すべきではない」と主張したが ²¹⁰、裁判所はこれを退け、かえって逆に、「重要なことは、合理的な鑑賞者(reasonable observer)に問題となる作品がどのように見えるかということであり、単に特定の作品や作品群についてアーティストが何を語っているのかということではない」と強調した ²¹¹。その上で、裁判所は、被告コラージュのなかの 25 点について、それと原告写真を「並べてみると、Prince のイメージが Cariou の写真とは異なる性格を持

ディ的な性質を受け取るのは一部の人々だけである、と主張した。裁判所は、Campbell 事件最判の「合理的な認識可能性」を基準とする手法に関する判旨部分を引用し、「ある作品がパロディであるか否かという問題が、法的問題であり、世論における多数決の問題ではない」と述べ、「被告の作品がパロディとして適格かどうかという問題を扱ったすべての裁判所が、それを裁判所が決定すべき法の問題として扱っている」と判示し(その際、先例として、Campbell 事件最判、Leibovitz 事件控訴審が引用されている)、原告の主張する判断主体を否定している。See Mattel, 353 F.3d at 801.

²⁰⁵ *Id.* at 802.

²⁰⁶ Campbell, 510 U.S. at 589.

²⁰⁷ See Mattel, 353 F.3d at 802.

²⁰⁸ Id.

²⁰⁹ Id.

²¹⁰ Cariou, 714 F.3d at 707.

²¹¹ Id

ち、新しい表現を与え、Cariouとは異なる創作的・伝達的な結果をもたら す新しい美学を採用している」と帰結している 212。ここにおいては、両作 品の相違点、つまり、被告が原作品に加えたり変更したりする文脈によっ て変容的な性質を判断しているように読める 213。

AWF 事件第一審は、上記の Cariou 事件控訴審を踏襲し 214、原告イラス トについて、Prince の胴体を取り除いて顔と首筋のごく一部を前面に出し たり、被告写真で鮮明に写る Prince の骨格の細部を柔らかくしたり輪郭や 陰影を付けたりして、Prince を Goldsmith の写真のような細密な三次元的 存在から平面的な二次元的存在に変えたことで、被告写真とは「異なる審 美性と性質をもたらし、Prince を脆弱で不快な人物から、象徴的で伝説的 な存在へと変容させたと考えるのが妥当であろう」と述べ 215、両者の相違 点を重視して原告イラストの意味を抽出している。

他方、これらの裁判例と同様な手法を採用しながらも、結論としてフェ ア・ユース該当性を否定した Morris 事件も見受けられる。同事件では、被 告は「特に(色を使った)壁画は、Sid Vicious のように伝説的で、その人 生で得られなかったと思われる敬意を表したいために制作したものであ る」などの説明をなしていた²¹⁶。裁判所は、「作品を通じて伝えようとし た新しいメッセージについての説明は説得力がない」と論じて被告の説明 に対して否定的な評価を与えつつ 217、他方で、「原告の著作物の利用及び 複製の程度に関する被告の説明を受け入れる必要はなく、その説得力につ いて独自に評価することができる」と述べ 218、結論として、原告写真にお

²¹² *Id.* at 707-08. もっとも、その結論を導き出す具体的な理由を明言していない。 こうした手法について、「芸術的職業を促進することも強化することもなく、むし ろアーティストを保護する著作権の能力に疑問と不確実性を投げかけている」とい う批判がある。Rosenthal, supra note 36, at 446.

²¹³ 以下で述べるように、こういう手法は同裁判所が審理した AWF 事件控訴審によ り補足されている。

²¹⁴ See Andy Warhol Foundation, 382 F. Supp. 3d at 325-26.

²¹⁵ Id. at 326.

²¹⁶ Morris, No. LA CV12-00684, 2013 WL 440127, at *8.

²¹⁷ Id.

²¹⁸ Id

¹⁶⁴ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

いても被告作品においても Sid Vicious が同じ表情をしており、「被告作品 の多くは、特定の新しい要素を追加しているが、それぞれの全体的な効果 は変容的なものではなく、その中核が Sid Vicious の写真であることに変わりはない」と判示し ²¹⁹、実際に被告が加えた文脈によって被告作品の目的 や意味を把握している。

(四) 作品の可視的範囲に基づいて「合理的な認識可能性」を判断する裁判例

AWF 事件控訴審は、作品の可視的範囲に基づいて「合理的な認識可能 性」があるかという観点から、作品の意味を判断するアプローチを採用し た。同控訴審は、裁判所は「美的判断を下すのに馴染まず、また、その判 断は本質的に主観的であるので」、「美術評論家の役割を担って問題とな っている作品の背後にある目的や意味を確認しようとすべきではない」と 説く²²⁰。その代わり、「新しい作品がそれを創作するために利用された『生 の素材』から独立した存在となるような『根本的に異なる、新しい』芸術 的目的と性質に寄与するかどうかを検討しなければならない」というので ある 221。事案への具体的な当てはめとしては、「問題となった二つの作品 の最大の目的と機能が単にビジュアル・アートを作成するという広い意味 だけではなく、同一人物の肖像画であるという狭いながらも本質的な意味 でも同一であり」²²²、原告が「こうした変更が集積した結果、Goldsmith の 写真はその被写体に異なる印象を与えるという態様で変更されていると いえるのかもしれないが、Prince Series がそれに基づいて作成された基盤 として認識できることに変わりはない」と述べ 223、「Prince Series は、第 一要素上『変容的』なものではない」と判示し224、結論としてフェア・ユ ースを否定し、第一審判決を覆している 225。

AWF 事件控訴審は、抽象論として、「作品の背後にある目的や意味を

²²⁰ Andy Warhol Foundation, 992 F.3d at 114.

²¹⁹ Ia

²²¹ Id.

²²² Id.

²²³ Id. at 115.

²²⁴ *Id.* at 114.

²²⁵ See id. at 123.

確認しようとすべきではない」と指摘している。その意味するところを、 同判決の事案への当てはめから推察すると、目的や意味について、従前の 裁判例のように、作品に接しながら目で見える範囲を超えて、より主観的 で推測的な目的や意味(例えば、Leibovitz 事件控訴審における原告写真が 妊娠した女性の身体の美しさを賞賛することへの反対、Mattel 事件 2 にお ける原告人形が性別の役割や社会における女性の地位に与える影響への 批判、AWF 事件第一審における Prince を脆弱で不快な人物から象徴的で 伝説的な存在への変容) を導き出していないところがこの判決の特徴とい える。その代わり、AWF 事件控訴審判決は、ただ作品の可視的な範囲の 限度で作品の目的や意味を特定しようとしており、その結果、作品の目的 は同一人物の肖像画であるという程度に、そして作品の意味は被写体に異 なる印象を与えたという程度に、極めて表層的なものが認定されており、 その程度では変容的利用にはなりえないという同判決の結論が導かれた と理解できる 226 0

(五) 小括

以上、紹介したアプロプリエーション・アートの目的や意味の特定の仕 方に関する裁判例の類型ごとの特徴は、次のようにまとめることができる。 第一類型の裁判例は、作品の目的や意味に関する創作者の説明に従う裁判 例である。もっとも、事案との関係でいえば、これらの裁判例は被告が自

²²⁶ 桑野・前掲注 171)54 頁(控訴審判決は「美術作品の分野における、制作者の意 図や裁判官による解釈という主観的要素を極力排除し、可能な限り客観性のある判 断基準によりフェア・ユースの成否を判断しようとしたものと考えられる | という) も参照。

他方、Friedman 事件では、裁判所が「著作権者と同じ本質的な目的での利用が… フェア・ユース主張を著しく弱める」と述べつつ、「原告も被告もアーティストで あり、両者ともに公に展示するためのビジュアル・アートにおいて問題となったイ メージを利用して」いるということに着目して被告作品の変容的な性質を否定して いる。判旨のこの部分は、AWF 事件控訴審と同じ立場を採用して可視的範囲内で 作品の目的を抽出しようとしているように読める。ただし、AWF 事件控訴審のよ うに、一般論として、作品の背後にある目的や意味を捉えてはいけないとまで述べ たわけではなく、同事件を第四類型に帰すると安易に断じることは危険である。See Friedman, No. Civ. 10-00014, 2011 WL 3510890, at *6.

分に不利な特定の仕方を自認しているか、そもそも当事者間で争点とされていないものばかりであり、先例的価値は高くはない。

第二類型の裁判例は、創作者の説明を参酌しつつ、「合理的な認識可能性」を文脈で判断する基準をとるものであり、第三類型は、創作者の説明を参酌することなく「合理的な認識可能性」を文脈で判断する裁判例であり、両者は創作者の説明を参酌するか否かという点で相違しているが、可視的な範囲を超えて何らかの連想や推測からより主観的な結論を導き出すという点では共通している。

第四類型は、作品の可視的範囲に基づいて「合理的な認識可能性」を判断するものであり、近時のAWF事件控訴審が打ち出したアプローチである。従前の第二類型と第三類型に見られた主観的な判断を避け、目的や意味を作品の外観という可視的範囲内に基づいて特定している点が特徴的である。

二 学説の見解

(一) 創作者の説明に従う見解

この問題を語る数少ない学説のなかでは、創作者の説明に従う手法を採用するものはなく、むしろそのような手法は批判の対象とされている。

例えば、「アプロプリエーション・アーティストがフェア・ユースを主張するために、自らの作品の特定の解釈を言葉巧みに推し進めることを強いられるというのは、現在の美術理論の流れに反している」という批判がある ²²⁷。この点をより具体的に語る見解は、「第一に、ビジュアル・アーティストは、他の創作者以上に、自分の作品について意図を明確にすることに向いていない、あるいは、そうすることを要求されると特に抵抗するようになる可能性がある。第二に、アーティストがそれを明確にできるかどうかに関係なく、その意図は作品が『意味するもの』とは無関係である。フェア・ユースにおける『意味』や『メッセージ』を評価するために芸術

_

Monika Isia Jasiewicz, A Dangerous Undertaking: The Problem of Intentionalism and Promise of Expert Testimony in Appropriation Art Infringement Cases, 26 YALE J.L. & HUMAN. 143, 145 (2014).

論

的な意図を探ろうとする裁判所の企ては、現代アートにおいて無意味なも のとして拒絶されてきた意味の尺度の探究にほかならない」と指摘してい ろ ²²⁸。

(二)「合理的な認識可能性」を判断する手法に賛成する見解

他方、Campbell事件最判が提唱した「合理的な認識可能性」を判断する 手法に賛成する学説のなかには、裁判例と同様、アプロプリエーション・ アートの文脈を重視するものがある。例えば、「文脈には、流用された作 品に隣接する物品やイメージ、また、派生的著作物が現在置かれているよ り広い社会的文脈の両方が含まれ」、「裁判所は、著作者自身が説明する 意味だけでなく、文脈から合理的に認識される意味も考慮する必要がある」 とする見解を挙げることができる 229。

しかし、学説でむしろ有力なのは、この種の手法がアプロプリエーショ ン・アートに馴染んでいるとはいいがたい裁判官や一般的な鑑賞者を認識 の主体としていることを疑問視し、専門家を判断の主体とすべきであると する見解である。例えば、アプロプリエーション・アートには批評的なコ メントがしばしば隠喩されていることを考えると、その目的や性質が変容 的であるかどうかという問題に関しては専門家の証言を考慮する必要が あるという指摘230、アプロプリエーション・アートが変容的であるかどう かの判断を、この種の作品が前衛的であることを理解していない「合理的 な鑑賞者(reasonable observer)」に委ねるわけにはいかず、より広範なア ートコミュニティによる意見が必要であるという見解²³¹、さらには、アプ ロプリエーション・アーティストの芸術的な表現を理解するためには美術 史に関する知見を要するから、「一般的な鑑賞者 (ordinary observer)」テ ストが、アートに関する紛争には不向きであり、専門家を構成員とする仲 裁裁判所を設け、そこでの判断に委ねるべきであるという提案 232がなされ ている。

²²⁹ Winkowski, *supra* note 183, at 764, 766.

²²⁸ Adler, *supra* note 2, at 584.

²³⁰ See Jasiewicz, supra note 227, at 175.

²³¹ See Rosenthal, supra note 36, at 466-67.

²³² See Butt, supra note 2, at 1085-87.

¹⁶⁸ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

(三)「ビジュアル・アート」であることを重視する見解

学説のなかには、アプロプリエーション・アートのなかでも著作権者の イメージを大量生産、販売される商品に掲載するものについて、そこに批 評的な目的が備わっていることに懐疑的な態度をとり、ゆえに、フェア・ ユースの第一要素(「利用の目的と性質」)において肯定的に評価されるた めには、流用する作品が「ビジュアル・アート」でなければならないとす る見解がある233。ここにいう「ビジュアル・アート」の判断基準としては、 Visual Artist's Rights Act (VARA)²³⁴における「絵画、図画、版画、または彫 刻で、作者の署名と逐次番号が付された一部または二百部以下に限定され るもの」、あるいは、「展示のみを目的として制作された静止画で、作者 の署名がある一部、または、それと逐次番号が付された二百部以下の限定 で現存するもの」という定義を用いることが推奨されている235。その理由 は、「流用したイメージをビジュアル・アートに用いる場合には、社会批 判や論評を目的として制作されていることが推定される236|旨を説いてい る ²³⁷。同説のメリットとしては、「作品が『ビジュアル・アート』である かどうかに判断を限定することで…その作品が『優れた芸術』であるかど うか、または、『芸術』であるかどうか、そして、その批評的なメッセー ジを鑑賞者に伝えることを遂げているかどうかなどの判断を避けること ができる」と説明されている238。

²³³ See Ames, supra note 4, at 1518-19.

²³⁴ その制定の経緯について、山口裕博『芸術と法』 (2001 年・尚学社) 252~253 頁を参照。

²³⁵ See Ames, supra note 4, at 1519-20.

²³⁶ この推定について、同説の論者は、「著作権者は、これに反する何らかの証拠があれば、この推定を覆すことができるかもしれないが、アプロプリエーションによって作られるアートは、定義上、批評的なものであり、この要素で反証が成功することは想像しがたい」としつつ、「むしろ、著作権者は、第四要素である市場への影響に焦点を当て、勝訴する可能性がはるかに高い」と説いている。*Id.* at 1519 n.232.

²³⁸ Id

(四) 小括

以上のように、学説は、作品の目的や意味を抽出するに際して、創作者自身の説明に従うことには批判的であるが、他方で、「合理的な認識可能性」を基準とするにしても、その判断の主体を誰に担わせるのかについて意見が分かれており、さらにはその種の判断を避け、「ビジュアル・アート」であるか否かに焦点を当てる見解も登場しているという状況にある。かつて1903年連邦最高裁のBleistein事件において著作物の創作性要件の充足が争点とされた際、Holmes 判事は裁判官がアートの判断に馴染まないと述べていたが239、この種の指摘の妥当性は今日のアプロプリエーション・アートの分野においてますます高まっており、アートの価値ばかりか、その目的や意味までの判断も難解になっているのだといえよう。第四章では、ここまで論述してきた目的や意味の抽出の仕方と、それに関連するターゲット要件についての裁判例の立場の変化の背景にあるのではないかと推察される社会的な原因から説き起こし、著作権法とアプロプリエーション・アートの齟齬の視点からアプロプリエーション・アートの目的や意味を判断するという難題に取り組むことにしたい。

第四章 検討

ターゲット要件と目的や意味の抽出の仕方に対する裁判所の立場が 変化してきた社会的背景

以上、アプロプリエーション・アートのフェア・ユース該当性に関する 従来の裁判例を検討してきたが、その変遷は、要するに、紆余曲折を辿り ながらも、過去三十年間で概してフェア・ユースに対する寛容度が大幅に

^{239 「}法学の訓練のみを受ける人が最も狭く明白な制限を受けず、絵画的なイラストの価値を最終的に判断することは危険な作業になりかねない…例えば、Goya の銅版画や Manet の絵画が、初めて目にしたときに確実に保護されていたかどうか、疑問が生じるかもしれないが、裁判官よりも教養の低い大衆にアピールするような絵には著作権が否定される可能性もある」。Bleistein v. Donaldson Lithographing Co., 188 U.S. 239, 251-52 (1903).

¹⁷⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

拡大されてきたとまとめることができる²⁴⁰。その原因は、ターゲット要件と、目的や意味の抽出の仕方に関する裁判例の立場の変化に求めることができるといえよう。ターゲット要件は、Campbell 事件最判が提唱した変容的利用の法理の影響の下、次第に緩和され、ついには放棄されるに至った。目的や意味の抽出の仕方は、創作者の説明に従いその主観的な意識を探求する手法から、曖昧模糊としているがゆえに操作可能な「合理的な認識可能性」の手法に転向した。これらの二つの動因があいまって、フェア・ユースの適用の自由度が増し、もって寛容度の拡大がもたらされた。

このような裁判所の変化の歴史と軌を一にするかのように、米国におけるアプロプリエーション・アートに対する社会意識が変化し、くわえて、言論の自由に関わる憲法修正第一条を重視する法文化が勢いを得ているという現象を観察できることは興味深い。あるいは、こうした社会的な状況の変化が、ターゲット要件と目的や意味の抽出の仕方に課する裁判所の態度が転向した背景にあるといってよいのかもしれない。

1990年の Rogers 事件で Koons がフェア・ユースの抗弁で敗れたのは、彼が19世紀初頭から米国著作権法の中心となったモダニズムに馴染む「真面目で熱心な創作者というステレオタイプに適合しなかった、あるいは適合することを拒否したことが大きな原因である」といわれている ²⁴¹。しかし、その後、ポストモダニズムは、かつての文芸批評の領域を抜け出し、ハッカー倫理、ヒップホップ、リミックス文化、ブリコラージュ、そしてDIY 運動などによって米国の社会生活における様々な側面で実現されるようになった ²⁴²。それとともに、いち早くポストモダニズムに足場を築いたアプロプリエーション・アートも、その論理や批評的な言論の価値が大衆に認められるなかでさらなる拡がりを見せている。今日、美術館において、報道写真、純粋美術の傑作、ビデオゲーム、ハリウッド映画、アニメ、レディ・メイド、そしてインターネットから流用したものを取り込むアー

-

²⁴⁰ See also Aufderheide et al., supra note 4, at 21.

²⁴¹ Peter Jaszi, *Is There Such a Thing as Postmodern Copyright?*, 12 Tul. J. TECH. & INTELL. PROP. 105, 110 (2009).

²⁴² See id. at 112.

ト作品が展示されることは、ありふれた現象になっている²⁴³。

くわえて、米国では、言論の自由に関わる憲法修正第一条が重視され、 それと著作権法の緊張関係をめぐる議論が活発となっており 244、今や百家 争鳴の様相を呈している 245。アプロプリエーション・アートに含まれる言 論の価値が社会で広く認められるようになるにつれて、著作権法でそれを 禁止することは憲法修正第一条の違反になるではないかという問題も頻 繁に提起されている。すでに、Rogers 事件以前に、アプロプリエーション・ アートにおいては「アイディアの伝達と一体化しているため、ビジュアル 素材の利用を制限することは、言論の自由を阻害することになる」と論じ る先駆的な文献が存在した²⁴⁶。言論の自由を擁護する憲法修正第一条は、 アプロプリエーション・アーティストが著作権のあるイメージを利用して それについてコメントすることを認めるべきであるとする指摘もなされ ていた²⁴⁷。Rogers 事件後も「裁判所がパロディの抗弁を大幅に狭めた結果 …言論と報道の自由に対する憲法修正第一条の権利を保護するという著 作権法の目的と矛盾している」という批判や248、「裁判所がアプロプリエ ーション・アーティストをフェア・ユースの枠外に位置付けると、その言

See Barbara Pollack, Copy Rights, ARTNEWS (Nov. 11, 2022), available at https://www.artnews.com/art-news/news/copy-rights-522/ (last visited Mar. 13, 2023).

²⁴⁴ See Melville B. Nimmer, Does Copyright Abridge the First Amendment Guarantees of Free Speech and Press, 17 UCLA L. REV. 1180, 1180 (1970) (「著作権と憲法修正第一 条は、『並存』しているようで実は矛盾している」とする); Charles C. Goetsch, *Parody* as Free Speech-The Replacement of the Fair Use Doctrine by FirstAmendment Protection, 3 W. New Eng. L. Rev. 39,58 (1980) (「憲法修正第一条と著作権の間には、逆説的な対 立がある」とする).

²⁴⁵ 比良友佳理「デジタル時代における著作権と表現の自由の衝突に関する制度論 的研究(1)」知的財産法政策学研究 45 号 80~81 頁(2014 年)。See also Krieg, supra note 36, at 1575-77 (著作権侵害訴訟における憲法修正第一条の抗弁の適用について 裁判所と学者の様々な考え方を紹介している).

²⁴⁶ Id. at 1565.

²⁴⁷ See Carlin, supra note 4, at 123.

²⁴⁸ Marlin H. Smith, *The Limits of Copyright: Property, Parody, and the Public Domain*, 42 DUKE LAW JOURNAL 1233, 1271 (1993).

¹⁷² 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

論の自由を侵害する可能性がある」という警告 ²⁴⁹がなされている。

こうした社会意識の変化と憲法修正第一条に基づく問題提起が喧しく なるなかで、アプロプリエーション・アートの論理や言論の価値を理解し 肯定する裁判例も多くなってきた。既述したように、近時の裁判例は、ア プロプリエーション・アートが、物品やイメージを新しい文脈に置き、鑑 賞者に異なる「見方」を強いることでそれなりの再認識を促したり、芸術 の概念や社会価値観などの意識を批評したりするという特徴を踏まえ、タ ーゲット要件や目的や意味の抽出の仕方を調整し、もって、著作権法にお ける憲法修正第一条の具現化としてのフェア・ユース 250の適用を可能とす ることで、アプロプリエーション・アートに一定の程度の支援を与えるに 至っている。そのなかでも、Mattel 事件2判決が、アプロプリエーション・ アートに対する社会的な認知度と、憲法修正第一条に関する議論が、こう した裁判所の態度の変化の動因となっていることを自認していることが 注目される。いわく、「Forsythe が、Mattel 社のバービー人形との関連付 けを発展させ、変容させることによって、憲法修正第一条の保護と著作権 法の促進を受ける社会批判とパロディ的言論を創作している」と判示して いる 251。

二 モダニズム的な著作権法とポストモダニズム的なアプロプリエーション・アートの齟齬に起因する問題解決の難しさ

もっとも、ターゲット要件と目的や意味の抽出の仕方が変化しているといっても、すべてのアプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該当するというわけではない。例えば、有名なアプロプリエーション・アーティストである Guetta と Warhol に関わる近時の裁判例、つまり、Friedman事件、Morris 事件、AWF 事件控訴審は、いずれもフェア・ユースが成立しないと判断するものである。くわえて、既述したように、裁判所がなした

²⁴⁹ Jasiewicz, *supra* note 227, at 166.

²⁵⁰

²⁵⁰ See Harper & Row, 471 U.S. at 560 (憲法修正第一条は、アイディアと表現の二分法及びフェア・ユースとして著作権法において具現化されているという). 同旨を引用する連邦最高裁判決として、see Eldred v. Ashcroft, 537 U.S. 186, 219-20 (2003).

²⁵¹ Mattel, 353 F.3d at 803.

ターゲット要件と目的や意味の抽出の仕方に対する調整自体が、予測可能性の欠如などの新しい問題をもたらし、学説から多くの疑問を投げかけられている。その意味で、アプロプリエーション・アートがフェア・ユースに該当するか否かという問題は、未だに難問であることに変わりはないといえる。解決を困難とする根本的な原因は、以下に見るように、モダニズム的な著作権法とポストモダニズム的なアプロプリエーション・アートの齟齬にあるように思われる。

(一) モダニズム的な著作権法

著作権法の制度とその基本的な構造は、歴史的な意味で、モダニズムに 根差したものであり²⁵²、「著作者性 (authorship) と独創性 (originality) ²⁵³というロマンチックな理想」を擁護している²⁵⁴といわれている。

モダニズムの下では、情報環境全体からばらばらで時折矛盾し合う素材をまとめる役割を果たす者は創作者とされるのに対して、その素材からなる創作者のアイディアを表すものは作品として固定されている ²⁵⁵。そして、著作権法の視点からすると、かかる創作者はその著作者性をもって著作権を得て著作者と呼ばれる一方で、作品はその独創性をもって権利の保護対象となり著作物と称される。それにとどまらず、著作権法は、著作物と利用行為の二元論として、さらに、創作したものとそれを鑑賞・利用す

253 著作権法 102 条 (a) によれば、著作権の保護は「オリジナル (original) な作品」に及ぶ。「オリジナルとは…著作者が独自に創作したものであり…少なくともある程度の最小限のクリエイティビティ (creativity) を有していることのみを意味する」。Feist Publications v. Rural Tel. Serv., 494 U.S. 340, 345 (1991) (quoting The Trade -Mark Cases, 100 U. S. 82, 94 (1879)) (「ライティング [つまり、著作物] という言葉は…彫刻、版画などのためのオリジナルのデザインを含むように自由に解釈することができるが、それがオリジナルのものであり、心のクリエイティビティに基づくものである場合に限られる」とする)。

²⁵⁴ H. Brian Holland, *Social Semiotics in the Fair Use Analysis*, 24 HARV. J.L. & TECH. 335, 336 (2011). 河島伸子「現代美術と著作権法ーインセンティブ論に関する一考察」同志社大学知的財産法研究会(編)『知的財産法の挑戦』(2013 年・弘文堂)99 頁も参照。

²⁵² See Jaszi, supra note 241, at 107.

²⁵⁵ See Jaszi, supra note 241, at 108 & n.11.

¹⁷⁴ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

る者を区別している。かくして、著作権法の下では、送り手たる著作者、著作物、受け手たる鑑賞者の三分法を前提とし、著作者のところで創作は終了し、その成果が著作物として固定され、鑑賞者はそれを受け止めるという関係が予定されている ²⁵⁶。こういうリニアな関係における著作物の意味は、著作者の創作が終了し著作物が送り手から離れた時点で固定化することを前提としており、著作権をめぐる法律関係は、そのようにして固定された著作物に基づいて判断されることにされており、その結果、相対的に安定した解が導かれることになる。

(二) ポストモダニズム的なアプロプリエーション・アート

しかし、モダニズムに基づく著作権法と異なり、アプロプリエーション・アートが属する現代美術はポストモダニズムに支配されるものである。ポストモダニズムは、「アートがオリジナルでありうるのか、アートが意味を持ちうるのか、アートが大衆文化と本当に違うのか、よりよいものなのかなどを問うことで」、モダニズムの基礎に激しく挑戦している²⁵⁷。

ポストモダニズムの視点からすると、創作者が作り出したものは「表現されていないが意図されたものと、意図されていないが表現されたものとの間」にあるようなものであり、鑑賞者によって作り終えられる必要がある²⁵⁸。したがって、「創作行為は、アーティストが行うものではなく、鑑賞者も作品の内的特性を解読し解釈することによって、作品を外的世界と接触させ創作行為に貢献する」²⁵⁹。かくして、現代美術においては、鑑賞者に対して「開かれた作品」が数多く存在し、なかには鑑賞者が創作及び鑑賞の過程に参加することにより、作品として存在しているものもある²⁶⁰。

²⁵⁶ 田村善之「現代美術と著作権法」民事判例Ⅲ2011 年前期 109~110 頁 (2011 年) を参照。

²⁵⁷ Ames, *supra* note 4, at 1478.

²⁵⁸ Marcel Duchamp, *The Creative Act (1957)*, available at https://web.archive.org/web/20180421174858id_/http://www.cathystone.com/Duchamp_Creative%20Act.pdf (last visited Mar. 13, 2023).

²⁵⁹ Id.

²⁶⁰ 小島立「現代アートと法-知的財産法及び文化政策の観点から-」知的財産法政策学研究 36 号 3 頁 (2011 年) を参照。

特にアプロプリエーション・アートのような文脈を重視するタイプの現代 美術は、展示の仕方等、鑑賞者を巻き込んだ一体的な環境とでもいうもの であり、そこで、送り手たる創作者と、作品、受け手たる鑑賞者という三 者の関係が、インタラクティブなものとなる 261。 かかるインタラクティ ブな関係における作品の意味は、創作者の意図やアイディアによって保証 できなくなり、むしろ、作品が鑑賞者とつながるという公共空間で起こる 交流に依存する 262。鑑賞者がそれぞれ意味を抽出するだけでなく、意味を 形作る共同著作者であるために、作品の意味はかなり多義的かつ不安定で、 理論的には無限の意味も可能となるほどである 263。

(三)両者間の齟齬とそれによる問題解決の難しさ

以上のようにモダニズム的な著作権法とポストモダニズム的なアプロ プリエーション・アートとの間には明らかに齟齬がある。モダニズム的な 著作権法は送り手、著作物、受け手という三者のリニアな関係を前提とし ているのに対し、ポストモダニズム的アプロプリエーション・アートはそ の三者の関係を曖昧化しインタラクティブなものにすることを目指して いる。その結果、アプロプリエーション・アートにおいては、モダニズム 的著作権法の視点からは安定していたはずの作品の意味が極めて不安定 なものとなる。

本稿の当面の関心事に戻ると、従来の裁判例では、アプロプリエーショ ン・アートがフェア・ユースに該当するか否かを判断するために、問題と なる作品の目的や意味は何であるのかということを吟味してから、それが 原作品または原作品と同じジャンルや関連する歴史的な文脈をターゲッ

²⁶¹ 田村・前掲注 256) 109 頁、北村清彦「受け手の役割」『芸術・創作性の哲学』 (岩波講座哲学 7・2008 年・岩波書店) 90~91 頁も参照。

²⁶² See Hal Foster, Rosalind Krauss, Yve-Alain Bois, & Benjamin H.D. Buchloh, ART SINCE 1900: MODERNISM, ANTIMODERNISM, POSTMODERNISM 494 (2004) [ハル・フ ォスター=ロザリンド・E・クラウス=イヴーアラン・ボワ=ベンジャミン・H・D・ ブークロー=デイヴィッド・ジョーズリット(尾崎信一郎=金井直=小西信之=近 藤学・編) 『ART SINCE 1900: 図鑑 1900 年以後の芸術』 (2019 年・東京書籍) 570 頁].

176 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

²⁶³ See Adler, supra note 2, at 617.

トとするものであるかということを吟味していた。このことは、Cariou事件控訴審判決のようにターゲット要件を不要とする裁判例においても根本的には変わっておらず、問題の作品が原作品の意味と異なり新しい意味といえるかということを検討する手法を採用している。しかし、既述したように、アプロプリエーション・アートにおける作品の意味はごく不安定なものであり、鑑賞者次第でたえず変化する場合がある。そうだとすると、安定した意味を抽出したり、合理的な鑑賞者を措定したりすること自体が虚構でしかなく²⁶⁴、その上に築かれる批評、パロディ、変容的利用の理論も、アプロプリエーション・アートの本質を捉えているとはいいがたく、それがゆえに、ターゲット要件と目的や意味の抽出の仕方に関する裁判例の努力にも、アプロプリエーション・アートに適切な解決策を見出すことに成功していないのである。モダニズム的な著作権法下において、アプロプリエーション・アートにおける作品の意味をいかに捉えるのかということが、いままさに問われているといえよう。

三 解決策への模索

以上のように、従前の裁判例に内在する手法では根本的な解決をもたらすことができないが、学説では、次元を異にする他の解決策を模索するものがある。その例として、フェア・ユースの市場のパラダイムへの回帰と、ライアビリティー・ルールへの転換という二つの見解を挙げることができる。

(一) フェア・ユースの市場のパラダイムへの回帰

フェア・ユースにおいて、目的や意味に着目する変容的利用であるか否かということをその成否の判断基準とする考え方が、時代を超えて妥当する不磨の大典であったというわけではない。既述したように、1994年のCampbell事件最判前の時代には、市場の状況こそがフェア・ユース判断の中心であった。最近、現代美術とフェア・ユースの緊張関係を論じる学説

-

²⁶⁴ See id. at 563-64.

のなかには、フェア・ユースの市場のパラダイムへの回帰を唱えるものが あり、注目に値する。

同説によると、現代美術は、創作的な個人表現というよりも、大金持ち を対象にする贅沢品として機能している 265。このようなアートの新しいビ ジネスモデルでは、市場参入者がアーティストを著作者としてではなく、 「ブランド」とみなしている266。そして、「アートの価値は、もはや美的 特性ではなく、それを創作したアーティストのブランドの市場力によって 決まるようになっている」267。かくして、現代美術の市場価値はビジュア ル的な美学と切り離されているとともに、市場が強調する真正性 (authenticity) によって取り締まられるアーティストへの評判または「ブ ランド」に存在することになる²⁶⁸。この真正性によって、「他のアーティ ストの作品をコピーするアーティストは、原作のアーティストのビジュア ル的な素材を利用しているが、そのブランドを利用している(もしそうだ とすれば贋作となる)わけではないので、原作の市場価値とは無関係なも のを利用したことになる。他方、他のアーティストのビジュアル的な素材 とブランドの両方をコピーしたアーティストは、贋作と偽物を作ったこと になる | ²⁶⁹。「要するに、現在の市場選好を考えると、アーティストの真 正性が関連市場の範囲を画するため、他のアーティストによるコピーは、

²⁶⁵ See id. at 620.

²⁶⁶ See Id.

²⁶⁷ Id

²⁶⁸ See id. at 622. See also Amy Adler, Why Art Does Not Need Copyright, 86 GEO. WASH. L. REV. 313, 345-46, 349-50 (2018) (アーティストである Mark Rothko の作品と思われ 美学の専門家に賞賛されていた絵画が、美術収集家である Domenico De Sole に 800 万ドルで購入された後に、実は Rothko の作品ではないことが発覚したために、その市場価値が大幅に低落してしまったという事例、1936 年に Walker Evans が撮った「Alabama Tenant Farmer Wife」という写真と 1981 年に Sherrie Levine が撮った「After Walker Evans」という写真はほぼ同一の写真といってもよいほどであるが(それというのも、Levine は実際に Evan の写真を撮影して自分の写真を制作しているからである)、一年のうち同じオークションで前者は約 14 万 2 千ドルで、後者は 3 万ドルで落札されたという事例を取り上げている)。

²⁶⁹ Adler, *supra* note 2, at 622.

¹⁷⁸ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

贋作に至らない限り、原作の市場を簒奪することはできない」²⁷⁰。

以上の検討を踏まえて、同説は「逆説的ではあるが、アートにおいてコピーされる表現的で創作的な価値は、この価値を無視するテストによって最もよく保護されるかもしれない。アート市場の特徴を考慮すると、かつてフェア・ユース判断を支配していた、悪名高き市場中心の第四要素が、フェア・ユースの未来を示すものといえるかもしれない」と指摘している²⁷¹。

(二) ライアビリティー・ルールへの転換

ライアビリティー・ルールは、いわゆるプロパティー・ルールに対立する概念であり、基本的には、差止請求権を否定しつつ、損害賠償請求権を認めるという判断のことを意味している ²⁷²。フェア・ユースではなく、このライアビリティー・ルールによって、アプロプリエーション・アートがもたらした著作権法問題に対処できるのではないか否かという議論が散見される。

例えば、アプロプリエーション・アートが問題となる場合には、それを許容すると公益に資することができる限り、原作品の著作権者の差止請求権が制限され、損害賠償請求だけを認めるという「収用モデル(Taking Model)」²⁷³を提案する見解がある²⁷⁴。ライアビリティー・ルールを用いることに賛成しつつも、その濫用を防ぐために、アプロプリエーション・アーティストが事前に著作権者とライセンスの交渉に誠実に取り組んだことがあるという場合に限って、差止請求権を制限することが許されると

_

²⁷⁰ Id.

²⁷¹ Id. at 625.

²⁷² See Guido Calabresi & A. Douglas Melamed, *Property Rules, Liability Rules, and Inalienability: One View of the Cathedral*, 85 HARV. L. REV. 1089, 1106-10 (1972).

²⁷³ 同説の論者は、「収用モデル」が、「正当な補償なしに私有財産が公共の用途のために収用されることはない」と規定する憲法修正第五条の「収用条項(Taking Clause)」に根差すものであると説いている。*See* Marci A. Hamilton, *Appropriation Art and the Imminent Decline in Authorial Control over Copyrighted Works*, 42 J. COPYRIGHT Soc'Y U.S.A. 93, 115 (1994). 条文の訳文について、阿部竹松『アメリカ憲法』(第2版・2011 年・成文堂)79 頁を参照。

²⁷⁴ See Hamilton, supra note 273, at 115-25.

する意見もある 275。

これらの見解の落ち着く先は未だ流動的であり、論者自身が自説の妥当性について留保していたり²⁷⁶、自説の根本的な見直しを図ったり²⁷⁷している状況にあるが、問題解決の手がかりとして将来の研究の糸口を示す意味で、かなり興味深い提言といえよう。なお、本稿の執筆の時点で、上記

²⁷⁵ See Heather J. Meeker, The Ineluctable Modality of the Visible: Fair Use and Fine Arts in the Post-Modern Era, 10 U. MIAMI ENT. & SPORTS L. REV. 195, 235-36 (1993).

²⁷⁶ See Hamilton, supra note 273, at 126 (収容モデルのような「著作者の支配から脱却する趨勢は、社会全体にとって良いか悪いか、未だわからない」という); Meeker, supra note 275, at 236 (その提案の下では、作品をライセンスするかどうかという創作者の決断を奪う効果があり、また、流用者が派生的著作物の収益のみを受け入れることを強要できる限り、創作者が自分の財産が希釈される可能性に見合った価格を自分で設定する能力も失うことになる。問題は、イメージを流用できるようにするために、こうした代価が妥当であるか否かであるとする).

²⁷⁷ フェア・ユースの市場のパラダイムへの回帰について、同説の論者は、その二 年後の論文で、アートが他の著作権で保護される創作物とは根本的に異なるので、 ビジュアル・アートを著作権ある知的財産として扱うのを完全に止めるべきである と唱えている。See Adler, supra note 268, at 323. ビジュアル・アートの守備範囲 を画する手法について、同説の論者は三つの提案に言及している。一つ目は、上記 の VARA におけるビジュアル・アートの定義に従うものである。二つ目は、作品の 「最も正確なコピーであってもその本物とみなされない」という点に特徴ある「オ ートグラフィック (autographic)」という Nelson Goodman が持ち出した一作品類 型に基づくものである(オートグラフィックの対立面と位置付けられている「アロ グラフィック(allographic)」は、何を作品の本物とみなすかには制作過程が無関係 である点が特徴的である。こうしたオートグラフィックとアログラフィックの分類 について、see Nelson Goodman, Languages of Art: An Approach to a Theor Y OF SYMBOLS 113 (1968))。三つ目は、ランド研究所が打ち出したビジュアル・ア ートを定義する手法である(同研究所の2005年のレポートでは、ビジュアル・ア ートの対象を「プロのビジュアル・アーティストによって制作され、美術品市場で 流通され、美術施設、特に美術館で展示されるもの」としている。Kevin F.McCarthy, Elizabeth H. Ondaatje, Arthur Brooks & András Szántó, A Portrait of The Visual Arts: Meeting the Challenges of a New Era 2-3 (2005), available at https://www.rand. org/content/dam/rand/pubs/monographs/2005/RAND MG290.pdf (last visited Mar. 13, 2023)) . See Adler, supra note 268, at 370-73.

¹⁸⁰ 知的財産法政策学研究 Vol. 68 (2023)

の AWF 事件は連邦最高裁で審理中であり ²⁷⁸、近い将来、その判断が下されることが予想される。著作権法とアプロプリエーション・アートの齟齬という大きな課題を意識しながら、アプロプリエーション・アートの取扱いに関し、今後も研究を続けていきたい。

-

²⁷⁸ これまでの審理の経緯について、連邦最高裁判所のウェブサイト〈https://www.supremecourt.gov/search.aspx?filename=/docket/DocketFiles/html/Public/21-869.html〉(2023 年 3 月 13 日)を参照。